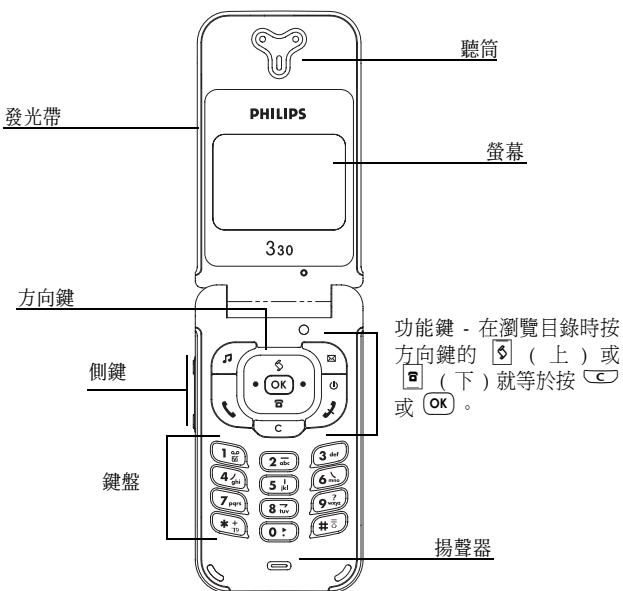


認識您的手機



短按功能鍵：

¶ 接聽鍵	♪ 挂斷鍵
OK OK 鍵	❖ 直接進入通訊紀錄表
C 清除鍵	▣ 直接進入閱讀短訊 目錄
① 開／關鍵	♫ 直接進入鈴聲列表
■ 直接進入 電話簿	在通話期間，側鍵可用來 控制音量。來電時短按側 鍵可啓動無聲狀態的模式。

飛利浦持續不斷致力改善其產品，
本使用手冊中所提及的資訊與規格
如有變更，恕不另行通知。飛利浦
已竭盡所能確保本使用手冊中所有
資訊皆正確無誤，但是對於任何錯
誤、遺漏或是本使用手冊與產品之
間不符等情形將不承擔任何責任。

減少電磁波影響請妥適使用。

內容

手機的操作方法	4
圖示迴轉目錄系統	4
輸入文字或數字	4
T9® 智慧型文字輸入法	4
基本文字輸入法	5
中文輸入法的種類	6
中文輸入法的螢幕及按鍵 說明	7
注音輸入法	9
拼音輸入法	10
筆劃輸入法	11
記憶卡	13
1. 使用須知	14
首要步驟	14
使用須知	14
插入 SIM 小卡	14
輸入 PIN 碼	16
設定日期和時間	16
複製 SIM 電話簿	16
接受複製	16
拒絕複製	16
中止複製	16
第一次打電話	17
為電池充電	17
2. 主要功能	19
待機畫面	19
符號	19
記事	20
撥打電話	20
3. 目錄系統	25
4. 畫面	27
簡介	27
圖片簿	27
畫面	28
螢保器	28
待機動態圖形	28
動畫	29
畫面底光	29
明暗對比	29
5. 手機設定 及簡便設定	30

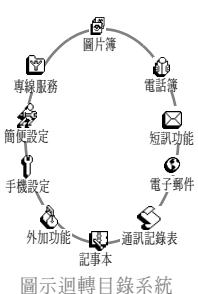
簡介	30	其它號碼	47
手機設定	30	短訊功能	47
音效設定	30	發送短訊	48
畫面	31	閱讀短訊	49
保安功能	32	移至短訊檔	50
日期與時間	33	短訊設定	50
操作語言	34	短訊廣播	51
熱鍵	34	通訊記錄表	51
聲控鍵	36	畫面	51
系統	37	歸零	51
通話設定	37		
簡便設定	39	8. 記事本與外加	
簡便設定	39	功能	52
配件設定	40	簡介	52
6. 電話簿	41	記事本	52
簡介	41	建立一個新記事	52
電話簿	41	變更記事	53
SIM 電話簿	42	記事顯示格式	54
智慧電話簿	42	時區	54
在電話簿中加入姓名	42	外加功能	55
SIM 電話簿	42	拆牆遊戲	55
智慧電話簿	42	通訊計時器	55
私人號碼	43	星座	56
編輯及管理姓名	43	農曆	56
SIM 電話簿	44	記憶體狀態	56
智慧電話簿	44	計算機	57
7. 通訊與短訊功能	46	鬧鐘	57
簡介	46		
撥打號碼	46	9. 電子郵件	58
緊急號碼	46	簡介	58

Fisio625_GB_4311 255 53482TDM.fm Page 3 Thursday, September 11, 2003 12:09 PM

高級設定	60
編寫及發送電子郵件	61
發送給一位或多位收件人	61
附加數據	62
接收及閱讀電子郵件	62
連接至伺服器	62
下載郵件	63
擷取及儲存附件	63
將一個電子郵件地址加入電話簿	64
刪除郵件	64
回覆電子郵件	64
轉發電子郵件	65
10. WAP 服務	66
簡介	66
WAP	66
啓動	66
瀏覽	67
書籤	67
上次網頁	67
高級設定	68
上網設置	68
11. 其它專線服務	70
簡介	70
GSM 字串	70
查詢語音伺服器、語音信箱、留言服務等 (DTMF 音)	70
暫停與間歇字元	71
聽取您的答錄機 (例)	71
撥出第二通電話	71
接聽第二通來電	71
接聽第三通來電	72
會議通話	72
直接轉移通話	73
注意事項	74
常見問題解答	78
詞彙表	80
飛利浦原廠配件	82
有限保固服務	83

手機的操作方法

圖示迴轉目錄系統



圖示迴轉目錄是一個顯示在螢幕上的圖示循環系統，每一個圖示各代表用於操作手機的一項功能或選項。

● 螢幕上並無法容納所有圖示；只有翻閱 (• (左) 或 • (右)) 時，隱藏的圖示才會出現。
當您打開手機時，螢幕上會出現第一個圖示循環，稱為主目錄。您可在待機模式下按 **OK** 進入主目錄，其所含圖示如旁邊的圖中所示。螢幕左上角的一個小圖示將顯示出您目前在循環系統中的所在位置。要進入一個功能或選項時，移動左 (逆時針方向) 或右 (順時針方向)，然後當您所選擇的功能或選項被選取時，按 **OK**。接著便會出現另一個子目錄或一個選單。

● 按 (• (左) 或 • (右)) 可在兩個選項之間切換，例如啓動／停用、開／關、增加／減少一個設定值等等。

重複上述步驟翻閱瀏覽整個迴轉目錄及選單，直到您到達所要的功能或選項為止。當您在一個選單中瀏覽移動時，螢幕右邊的一個捲動列將顯示出您目前在選單中的所在位置。然後您即可利用方向鍵依照本手冊中各章節所敘述的方法來選擇或調整手機的所有功能。

輸入文字或數字

您可利用兩種不同方式輸入文字：利用 T9® 智慧型文字輸入法，或基本文字輸入法。另外還可使用兩種專門輸入數字和標點符號的模式。出現在螢幕上的符號可顯示當前使用的文字編輯方式。您可按 **[*]** 鍵在不同模式之間切換，按 **[#]** 鍵在大小寫字母之間切換。

T9® 智慧型文字輸入法

這是什麼？



T9® 智慧型文字輸入法是一種用於短訊及電子郵件的智慧型編輯方式，包含一個詳盡的字典。它可讓您快速地輸入文字。只要在組成一個字的每個字母之相應按鍵上按一次即可：T9® 會分析您的按鍵輸入，然後提出一列可能的文字顯示在螢幕下方。如果根據使用的按鍵可組成幾個可能的文字，按 **[OK]** 以瀏覽文字列表，然後從內建 T9® 字典所建議的文字中選擇 (請參考以下例子)。

如何使用？

各個按鍵所代表的字母及符號如下：

(2~9) 至 (#)	可輸入字母。	(1#) 或 (*)	確認輸入的字母。
(C)	輕按可清除輸入的一個字母，長按住可清除整個文字。	(0.)	輕按可瀏覽可能文字的列表，長按可向前瀏覽。
(*#)	選擇輸入文字的模式。	(#)	轉移。

範例：如何輸入“home”這個字：

1 按 **(4)** **(6)** **(6)** **(3)** 螢幕上會顯示列

表上的第一個字：Good。

Good **T9**

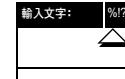
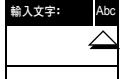
2 按 **(0.)** 以翻閱並選擇 Home。

3 按 **(1#)** 以確認要輸入 Home。

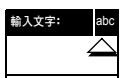
Home **T9**

輸入文字: Eng — 使用的語言：英語
 T9 — 使用的編輯模式：T9®

按 **(*)** 鍵以切換至基本模式、數字模式或標點符號模式。



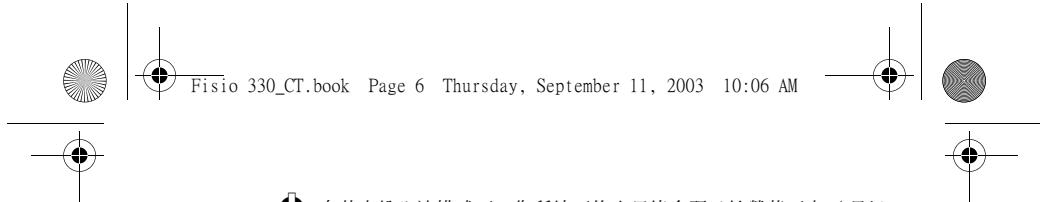
在任何文字模式內，按 **(*)** 鍵切換大小寫：



基本文字輸入法

雖然本手機提供的預設輸入法是 T9® 智慧型文字輸入法，若您想要使用基本文字輸入法，請用 **(*)** 鍵選擇“Abc”基本文字輸入法。此輸入法需要多次按同個鍵才可獲得所要的字母：字母“h”是 **(4)** 鍵上的第二個字母，您必須按 2 次 **(4)** 鍵才能輸入“h”。使用此輸入法需要您在同一個按鍵上依字母排列按同樣多次。

5



● 在基本輸入法模式下，您所按下的字母皆會顯示於螢幕下方（見以下的圖表）。

如果要以基本文字輸入法輸入“Home”，您需連續按**4** 2 次，再按 3 次**6**。稍停，再按 1 次**6**。最後按 2 次**3** 即完成輸入。按**OK** 以確認已完成編輯。

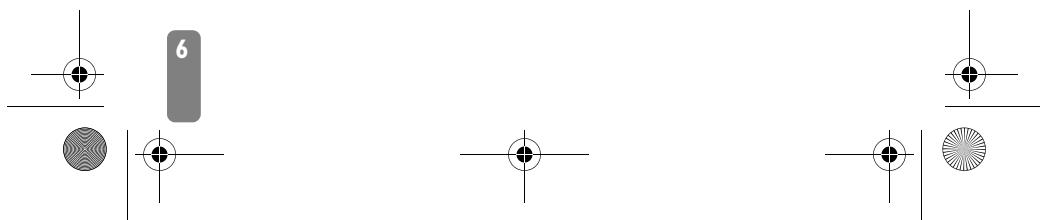
每個按鍵分別代表的字母、數字及符號如下：

按鍵	字元	按鍵	字元
1	空格 1 @ _ # = < > () & £ \$ ¥	8	t u v 8 ü ù
2	a b c 2 à ä å æ ç	9	w x y z 9 ø Ø Ý Ý
3	d e f 3 é è ð Æ	0	. , / : ; " ' ! ? ¡ * + - %
4	g h i 4 Ì Í	*	在不同文字輸入法模式之間切換。
5	j k l 5 Á	#	從小寫切換至大寫字母，或從大寫切換至小寫字母。
6	m n o 6 Ñ Ò Õ	C	輕按可刪除一個字母，長按可刪除整行文字。
7	p q r s 7 ß Ï Ø Ó		

中文輸入法的種類

飛利浦手機提供五種中文輸入之輸入模式，包括：

- > 筆劃輸入
- > 注音輸入（供繁體中文使用，操作語言為簡體中文時無法使用）
- > 拼音輸入（供簡體中文使用，操作語言為繁體中文時無法使用）
- > 智慧英語輸入
- > 英數字輸入



 **備註：**

1. 當進入編輯功能時，內容語言選擇為『中英並用』可以使用上述所有之輸入方法。如果選擇『只用英文』則只可使用智慧英語及英數字兩種輸入方法。



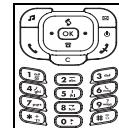
2. 選擇完內容語言後，便進入編輯畫面。在編輯的過程中，您可以隨時按  鍵來變換選擇輸入模式；此時螢幕右上角狀態列會以反白字來標示目前的輸入法模式，『劃』表示筆劃輸入模式，『注』表示注音輸入模式，『拼音』表示拼音輸入模式，『Eng』表示智慧英語輸入模式，『Abc』表示英數字輸入模式。『123』表示數字輸入模式。『%！？』表示標點符號輸入模式。

中文輸入法的螢幕及按鍵說明

進入中文輸入法時的螢幕及相關按鍵說明如下：

本文: 
Philips 大哥大
陸的學幅家

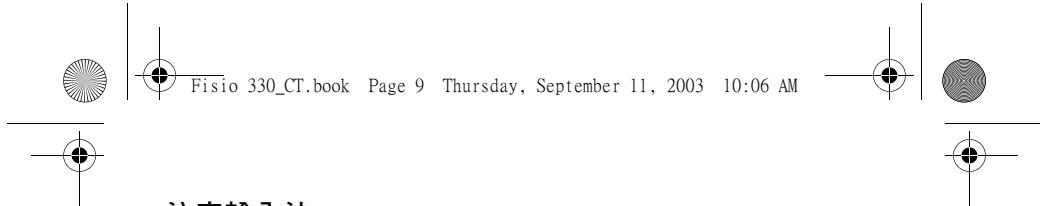

狀態列
編輯列
候選字列
符號列



狀態列: 右上角反白字顯示目前的輸入模式。
編輯列: 在此列編輯中英文電話簿名字，或編輯中英文短訊息容。
候選字列: 顯示合乎注音（或拼音）發音組合、或合乎筆劃順序、或合乎智慧英語組合，之中英文文字。
符號列: 顯示輸入之『ㄅㄆㄇ』符號、『ABC』字母或筆劃符號。

- ◆ **接聽鍵:** 在編輯時若有來電，按此鍵即可接聽來電，中止編輯。
- ◆ **掛斷鍵:** 在編輯時若有來電，按此鍵即可拒絕來電，繼續編輯。
- ◆ **清除鍵:** 按一下清除最後輸入的符號或文字，按住清除所有的。

(1) 挑選鍵: 選擇符號列中的下一個注音（或拼音）組合，或者選擇候選字列表中的下一個中文字。
(1#) **確認鍵:** 確認選擇到的注音（或拼音）組合，或者確認選擇在候選字列表上之中的文字。
(2#) **鍵到 (9#) 鍵:** 在不同的輸入模式下，代表其相對應之各種。『ㄅㄆㄇ』符號、『ABC』字母或筆劃符號。
(*) **模式鍵:** 變換輸入模式，由筆劃輸入、注音（或拼音）輸入、智慧英語輸入、英數字輸入，號碼輸入及標點符號依序變換。
(#) **大小寫轉換鍵:** 在智慧英語及英數字輸入模式下，切換大小寫。



注音輸入法

請先使用 **(#)** 鍵選擇到注音輸入模式。在此模式下出現的螢幕及每個按鍵所代表的注音符號如下。(註：注音輸入模式僅供繁體中文使用，在操作語言為簡體中文時無法使用)。

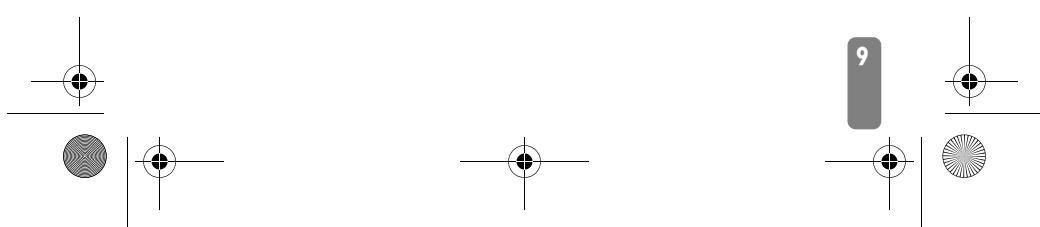
本文:	 注	確認 <input checked="" type="checkbox"/>	2. 確認 口厂卫ㄔㄤ	3. 壴ㄒㄧㄤ
紅 洪 宏 鴻 轟	ㄏㄨㄥㄏㄨㄥㄏㄨㄥㄏㄨㄥ	4. ㄅㄆㄈㄊㄉㄋㄉㄉ	5. ㄋㄎㄕㄕㄕㄕ	6. ㄉㄉㄉㄉㄉㄉ
ㄏㄨㄥㄏㄨㄥㄏㄨㄥㄏㄨㄥ	ㄏㄨㄥㄏㄨㄥㄏㄨㄥㄏㄨㄥ	7. ㄉㄉㄉㄉㄉㄉ	8. ㄉㄉㄉㄉㄉㄉ	9. ㄉㄉㄉㄉㄉㄉ
模式	T9	0. 挑選 >	#. 上	

使用注音輸入法的一般順序為：

1. **鍵入注音字母** **2. 確認** **鍵**， **C** **鍵**清除。
2. **挑選注音組合** **0.** **鍵**
3. **確認注音組合** **1.** **鍵**
4. **挑選候選列表中的字** **0.** **鍵**
5. **確認所選擇的字** **1.** **鍵**
6. **挑選及確認相關字** **0.** **鍵** 及 **1.** **鍵**

請依順序按下注音符號，僅需按一下代表該注音符號的按鍵，不用考慮該注音符號在按鍵上的排列位置，而且也不需考慮一聲、二聲、三聲或四聲，注音輸入法會依據音韻學自動選擇合適的組合，將所有的注音組合顯示出來供您挑選。

例如要輸入『洪』字，注音為『ㄏㄨㄥ』，請依順序按 **2.** **5.** **鍵**，再使用 **0.** **鍵**來選擇所需要的『ㄏㄨㄥ』注音組合，然後按 **1.** **鍵**來確認此注音組合（此時符號列會出現打勾符號「✓」表示已確認），再使用 **0.** **鍵**來選擇所要的『洪』字，然後按 **1.** **鍵**來確認輸入此中文字。



當選定輸入一個中文字之後，候選字列表也同時更新，顯示出以所選定的中文字為字首的常用相關字，您可以按 **(2)** 鍵來選擇想要的相關字，再按 **(1)** 鍵來確認輸入此相關字，這樣可更進一步的縮短輸入時間。

當完成編輯電話簿名字或中文短訊息內容後，按萬用轉輪 **OK** 以確定完成編輯工作。

拼音輸入法

請先使用 **(*)** 鍵選擇到拼音輸入模式。在此模式下出現的螢幕及每個按鍵所代表的拼音符號如下。(註：拼音輸入模式僅供簡體中文使用，在操作語言為繁體中文時無法使用)。



(1) 確認 <input checked="" type="checkbox"/>	(2) ABC	(3) DEF
(4) GHI	(5) JKL	(6) MNO
(7) PQRS	(8) TUV	(9) WXYZ ?*
(#) 模式 T9	(0) 挑選 >	(#) △

使用拼音輸入法的一般順序為：

1. 鍵入拼音字母 **(2)** 鍵到 **(9)** 鍵， **C** 鍵清除。
2. 挑選拼音組合 **(0)** 鍵
3. 確認拼音組合 **(1)** 鍵
4. 挑選候選列表中的字 **(0)** 鍵
5. 確認所選擇的字 **(1)** 鍵
6. 挑選及確認相關字 **(0)** 鍵及 **(1)** 鍵

請依順序鍵入拼音字母，僅需按一下代表該拼音字母的按鍵，不用再考慮該拼音字母在按鍵上的排列位置，拼音輸入法會依照聲韻學自動選擇合適的組合，將所有的拼音組合顯示出來供您挑選。

例如要輸入『王』字，拼音為『wang』，請順序按 **9** **2** **6** **4** 鍵，再使用 **0:** 鍵來選擇所需要的『wang』拼音組合，然後按 **1** 鍵來確認此拼音組合（此時符號列會出現打勾符號「✓」表示已確認），再使用 **0:** 鍵來選擇所要的『王』字，然後按 **1** 鍵來確認輸入此中文字。

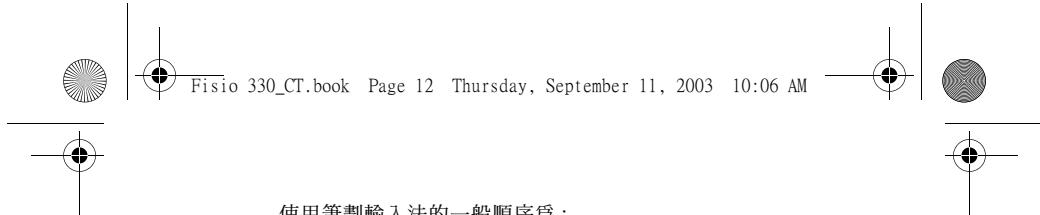
當選定輸入一個中文字之後，候選字列表也同時更新，顯示出以所選定的中文字為字首的常用相關字，您可以按 **0:** 鍵來選擇想要的相關字，再按 **1** 鍵來確認輸入此相關字，這樣可更進一步的縮短輸入時間。

當完成編輯電話簿名字或中文短訊息內容後，按萬用轉輪 **OK** 以確定完成編輯工作。

筆劃輸入法

請先使用 **(*)** 鍵選擇到筆劃輸入模式。在此模式下出現的螢幕及每個按鍵所代表的筆劃符號如下。

1 確認 <input checked="" type="checkbox"/>	2 — 橫	3
4 左撇	5 縱	6 右捺
7	8 橫折	9 特殊
* 模式 T9	0: 挑選 >	# ↑



使用筆劃輸入法的一般順序為：

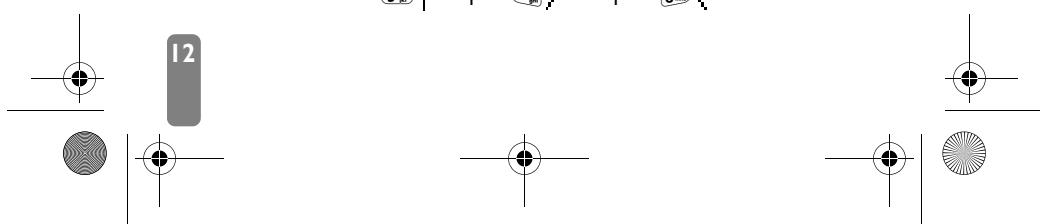
1. 鍵入筆劃符號 $\text{[2]} \rightarrow$ 鍵到 [2] 鍵， C 鍵清除。
2. 挑選候選列表中的字 [0] 鍵
3. 確認所選擇的字 [1] 鍵
4. 挑選及確認相關字 [0] 鍵及 [1] 鍵

筆劃輸入的原理是把中文字依照其筆劃順序一筆一劃拆開分解，當要輸入時，再參照手機上對應各種筆劃的按鍵，將筆劃一筆一劃的、依照筆劃順序輸入即可找到所要的中文字。

飛利浦手機的筆劃輸入方法是將中文字的筆劃分成五個基本筆劃（即橫、豎、左撇、右捺及橫折），再加上一個特殊筆劃的輔助。在輸入時，當發現筆劃不屬於上述五種基本筆劃，便以特殊筆劃來代替。

以下我們將使用幾個例子讓您能清楚的了解筆劃輸入的應用。

1. 木： $\text{[2]} \rightarrow -$ + $\text{[5]} \downarrow |$ + $\text{[4]} \nearrow /$ + $\text{[6]} \searrow \backslash$
2. 田： $\text{[5]} \downarrow |$ + $\text{[8]} \rightarrow \rightarrow$ + $\text{[2]} \rightarrow -$ + $\text{[5]} \downarrow |$ +
 $\text{[2]} \rightarrow -$ + [0]
3. 加： $\text{[9]} \rightarrow ?$ + $\text{[4]} \nearrow /$ + $\text{[5]} \downarrow |$ + $\text{[8]} \rightarrow \rightarrow +$
 $\text{[2]} \rightarrow -$
4. 涼： $\text{[6]} \searrow \backslash$ + $\text{[6]} \searrow \backslash$ + $\text{[9]} \rightarrow ?$ + $\text{[4]} \nearrow / +$
 $\text{[2]} \rightarrow -$ + $\text{[5]} \downarrow |$ + $\text{[8]} \rightarrow \rightarrow$ + $\text{[2]} \rightarrow - +$
 $\text{[9]} \rightarrow ?$ + $\text{[4]} \nearrow /$ + $\text{[6]} \searrow \backslash$
5. 陳： $\text{[8]} \rightarrow \rightarrow$ + $\text{[9]} \rightarrow ?$ + $\text{[5]} \downarrow |$ + $\text{[2]} \rightarrow - +$
 $\text{[5]} \downarrow |$ + $\text{[8]} \rightarrow \rightarrow$ + $\text{[2]} \rightarrow -$ + $\text{[2]} \rightarrow - +$
 $\text{[5]} \downarrow |$ + $\text{[4]} \nearrow /$ + $\text{[6]} \searrow \backslash$



一般來說不需要輸入完所有的筆劃便可以看到想要找的中文字。當完成編輯電話簿名字或中文短訊息內容後，按萬用轉輪 **OK** 以確定完成編輯工作。

記憶卡

開／關手機	按  鍵可開機，按住則可關機。
輸入 PIN 碼	利用鍵盤輸入 PIN 碼，然後按 OK 或  以確認。
撥出電話	利用鍵盤輸入號碼，然後按  以撥號，或按 OK 以選擇一般撥號或用免持通話，然後按  或 OK 以撥出電話。
接聽來電	當手機鈴聲響起時，按  。
結束通話	按  。
快速進入電話簿	在待機模式下，按  。
快速進入通訊記錄表	在待機模式下，按  或  。
閱讀短訊	在待機模式下，按  。
快速進入發送短訊目錄	在待機模式下，按住  。
快速進入鈴聲表	在待機模式下，按  。
啓動／關閉無聲模式	在待機模式下，按住  。
返回前一個目錄	按  。
返回待機畫面	按住  或按  。
更改語言	在待機模式下，按住  ，選擇語言，然後按 OK 。
進入及使用目錄系統	1. 按 OK 以進入目錄系統。 2. 移動  (左) 或  (右) 以選擇一個功能，然後按 OK 以進入子目錄。 3. 重複第 2 步驟，直到您到達所要的功能為止。
使用電話簿	1. 在待機模式下，按  。 2. 移動上或下翻閱瀏覽電話簿清單，然後按  撥電給您所選擇的姓名。

1 • 使用須知

 在使用前，請先閱讀注意事項中的安全使用指示。

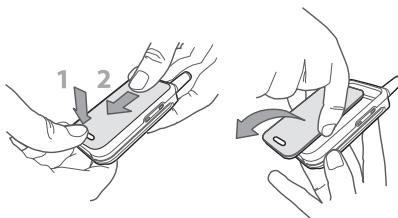
首要步驟

您必須先插入一張由您的 GSM 系統服務商或手機經銷商所提供的有效 SIM 卡，才能使用您的手機。SIM 卡內含有您的申請資料、手機號碼以及一個可供您儲存電話號碼及短訊的記憶體（見“電話簿”第 41 頁）。

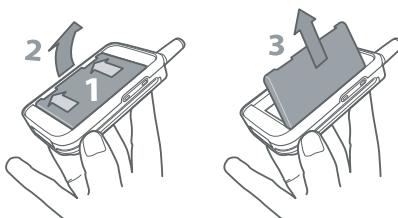
使用須知

插入 SIM 小卡

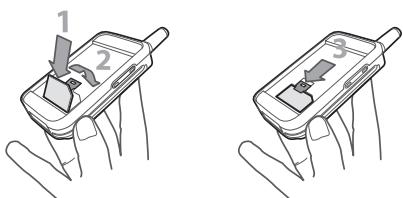
- 1 按壓電池彈簧夾，然後向下推出電池蓋。
-  請確定在移除電池之前已先將手機關機。.



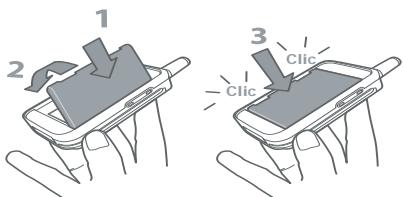
- 2 移除電池時，逐一壓下內側的兩個彈簧夾，然後從左邊拉出電池。



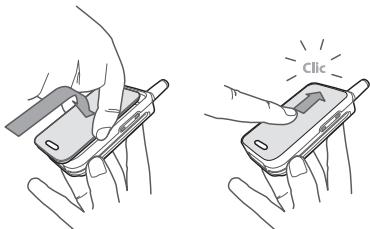
3 將SIM小卡由卡夾中取出，然後推入卡匣內（請注意SIM小卡的切角方向是否放置正確）。然後推入金屬彈簧夾，直到它停止不動並將SIM卡固定為止。



4 如下圖所示將電池放回電池槽內：首先將電池的右側靠著手機的右側，然後壓下直到它扣入為止。



5 將電池門推入電池槽內直到它停止不動為止，金屬接觸面要朝下。



輸入 PIN 碼

- 1 按住  鍵以開機。
- 2 在開機後，手機會提示您輸入 PIN 碼，這是一組 4 至 8 位數的 SIM 卡密碼，可防止您的 SIM 卡遭人盜用。您的系統服務商或手機經銷商已預先設定一組 PIN 碼並會告知您。若要設定屬於您個人的 PIN 碼，請參考“更改密碼”第 27 頁。
 如果連續三次輸入錯誤的 PIN 碼，則您的 SIM 卡將被鎖上。您必須向服務商詢問 PUK 碼才能解鎖。
- 3 輸入您的 PIN 碼。若您輸入錯誤，按 。然後按  或  以確認。

設定日期和時間

在您第一次開機時，當手機提示您，請按適當的數字鍵設定日期（若要清除一個數字，請按 ），然後按  以確認。接著依相同方式設定時間。

 有關日期和時間的完整選項，請參考第 27 頁。

複製 SIM 電話簿

 如果您在第一次開機時沒有複製 SIM 電話簿，您可直接從電話簿目錄中複製（見第 41 頁）。

如果您欲將 SIM 中的舊資料複製到新手機，您的手機在開機後會偵測出這個 SIM 電話簿，並有一個訊息問您是否要將 SIM 電話簿複製到手機內建的智慧電話簿（見以下說明）。按  以取消，或按  以接受。

接受複製

按 ，以接受複製 SIM 電話簿至您的手機。複製完成之後，手機的智慧電話簿會自動被設為您的預設電話簿。如果要切換回 SIM 電話簿，請選擇 電話簿 > SIM 電話簿。

拒絕複製

如果您在開機時按  鍵以拒絕下載 SIM 卡的內容，複製動作不會啓動，同時電話簿保持不變。手機內的智慧電話簿是預設電話簿，若要切換回 SIM 電話簿，您必須選擇 電話簿 > SIM 電話簿。

中止複製

- 1 若您在已經開始複製之後改變主意，按  鍵可中止下載您的 SIM 卡內容。
- 2 複製動作中止，電話簿僅儲存到取消複製前已下載的記錄。

- 3 手機內的智慧電話簿是預設電話簿，若要切換回 SIM 電話簿，您必須選擇電話簿 > 電話簿選擇 > SIM 電話簿。

第一次打電話

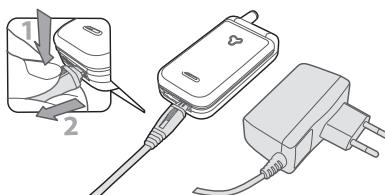
- 1 輸入電話號碼（若您輸入有誤，按 ），然後按 。
- 2 接通後，您的手機會發出兩次嗶聲。若要結束通話，按 .

為電池充電

您的手機由一充電電池提供電源。新電池通常未充滿電，當電池電量變低時，手機會向您發出警告。

 我們建議在手機開機之後不要移除電池：您可能會失去您所有的個人設定（見第 75 頁有關電池安全性的資訊）。

- 1 將電池和電池蓋夾入手機後，將充電器（隨手機供應的標準配備）插入手機底端右邊的插孔，如下圖所示。

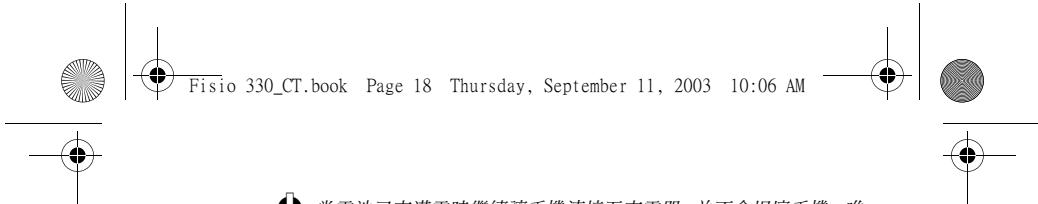


- 2 將變壓器插入一個容易取用的交流電源插座。 符號可指示充電的狀態：

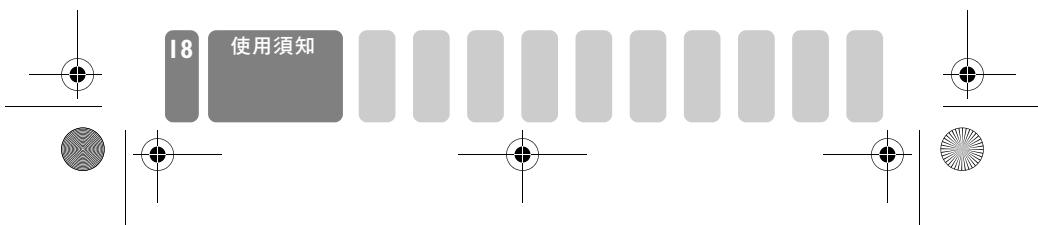
- 在充電期間，由 4 個指示格組成的電力指示符號會隨著改變；每一格代表 25% 的電力。本手機要完全充滿電力需要大約 2.15 小時。
- 當所有 4 個指示格都穩定不變時表示電池已完全充電，您現在可以將充電器移除。
- 充電完畢之後，可按接觸面上方的釋放按鈕將充電器移除。
- 根據系統及使用狀況而定，通話時間可長達 1 小時 30 分鐘至 4 小時，而待機時間可長達 150 小時至 400 小時。

使用須知

17



- 當電池已充滿電時繼續讓手機連接至充電器，並不會損壞手機。唯一關閉充電器的方法是將它拔除，所以請使用一個容易取用的交流電源插座。您可將充電器連接到一個 IT 電源供應器（只限比利時）。
- 3 如果您將有幾天不會使用到手機，建議您將電池取出。
- 如果電池被移除，手機會提示您再輸入一次時間和日期（見“日期與時間”第 27 頁）
- 在充電時，您仍可使用手機。如果電池已完全沒電，電池圖示要在充電 2 至 3 分鐘之後才會出現。



2 • 主要功能

待機畫面

開機（並輸入 PIN 碼）之後（見第 8 頁），您的手機將出現一個待機畫面，表示手機現已可供使用。在待機模式下，可同時顯示多個符號。



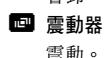
[Operator]
09:11
20 Jun 2002

如果沒有出現 符號，表示目前無網路可使用。您可能正處於一個收訊不良的地區：請移至另一個位置。如果 2 分鐘內未執行任何動作，手機會自動返回待機畫面。

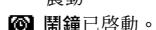
符號



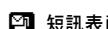
無聲 - 手機接到來電時不會發出響鈴。



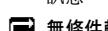
震動器 - 手機在接到來電時會開始震動。



鬧鐘已啓動。



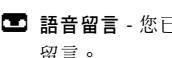
短訊表已滿 - 短訊的記憶體已滿。您必須刪除舊訊息才能接收新的訊息。



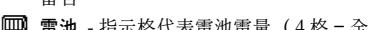
無條件轉接至號碼 - 您所接到的所有語音通訊會被轉接至語音信箱以外的另一個號碼。



無條件轉接至語音信箱 - 您所有的來電會被轉接至語音信箱。



語音留言 - 您已收到一個新的語音留言。



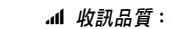
電池 - 指示格代表電池電量（4 格 = 全滿，1 格 = 低電量）。



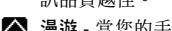
主網域 - 由您的系統服務商設定的系統範圍。須視您申請的服務能否支援而定，請向您的服務商洽詢詳情。



GSM 系統：您的手機已連接至一個 GSM 系統。



收訊品質：收訊指示格越多表示收訊品質越佳。



漫遊 - 當您的手機註冊至一個非開戶系統時（尤其當您在國外時）會顯示此符號。

記事

有些記事會改變待機畫面（如未接來電、新短訊、記事本提示音等）。在此情形時，按 進入相應的目錄，或長按 以返回待機畫面。

撥打電話

- 1 在待機模式下，利用鍵盤輸入電話號碼。要修正一個錯誤時，按 .
- 2 要撥打國際電話時，您可輸入「+」符號以取代一般的國際前碼。在撥國碼之前按住 即可。
按 以撥出號碼，並按 掛斷電話。
- 3 若要認識其它打電話的方式，請參考“撥打號碼”第 46 頁。

接聽來電／結束通話

- 1 接到一通來電時，手機會響起鈴聲並同時／或者發出振動。打開手機可接聽來電，或者若手機已開啟，則按 .
- 2 如要結束通話，關閉手機或按 .
- 3 如要拒接來電，按 。如果您已啓動“無條件轉接”第 32 頁，來電會被轉移至一個號碼或語音信箱。
 備註：
 - 如果已取消響鈴功能，則手機不會發出鈴聲（見第 22 頁）。
 - 若已選擇任意鍵接聽（見第 32 頁），您可按任何一個鍵（除了 之外）。
- 4 要掛斷電話時，按 或關閉手機。
 不論是否已啓動打開機蓋即可接聽來電的功能（見第 31 頁），關上機蓋將一定會掛斷進行中的通話。手機會發出一個嘩聲，表示通話已終止。

來電寫真：Fotocall

- 此功能只有在您選擇手機智慧電話簿時才可發揮效用，若選擇 SIM 卡電話簿將無法使用此功能。

Fotocall 功能可讓您：

- 利用專屬的名稱（「朋友」、「公司」、「娛樂」等），從圖片簿指定的一幅圖片及從鈴聲列表中選擇的一個鈴聲設定個人化的 10 組來電分組，

20

主要功能

- 將一項或多項電話簿聯絡人的資料結合在一個群組中，當此群組內的某人打電話給您時，其姓名會連同所屬群組的圖片一起出現在螢幕上。指定給此群組的鈴聲也會響起，並等待複製的完成。

- 1 若在初次開機使用的程序中未設定（見“首要步驟”第 14 頁），請將您的 SIM 卡電話簿內容複製到手機上：按 **OK**，選擇電話簿，電話簿設定，全複製入手機，然後按 **OK**。指定給此群組的鈴聲也會響起。
- 2 回到電話簿迴轉目錄，選擇群組設定，按 **OK**，然後選擇您要的群組。
- 3 重新命名您要指定的群組（「朋友」、「小孩」等），然後選擇與此群組相關聯的鈴聲及圖片。
- 4 按住 **C** 以返回待機模式，然後按 **B** 以顯示您的電話簿內容。選擇您要加入此群組的一個聯絡人，然後按 **OK**。然後選擇選擇群組，再選擇您要的群組。

當此聯絡人打電話給您時，其所屬群組的鈴聲和圖片會響起／出現在螢幕上。

● 預設的顏色會被指派至第 1 至 3 組，當此組內的任何一人打電話給您時便會亮起此顏色的燈光：第一組是紅色；第二組是綠色；第三組是橘色。若為其它任何一組，這三種顏色會輪流閃爍。

重撥和回電

您的手機可將最近使用的 30 個號碼儲存在通訊記錄表中（已撥、未接或已接的通訊）。您可重撥或回電這些號碼，並可直接撥出。最近使用的號碼將會先顯示出來。

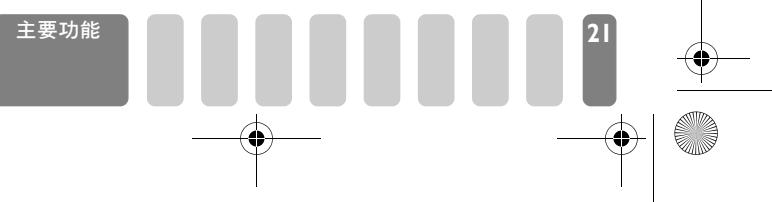
- 1 在待機畫面下，按 **S** 以進入 通訊記錄表，此表內將依時間順序顯示最近接聽或撥出的通訊。若通訊記錄表內的某個號碼也在您的電話簿中，螢幕上會顯示相應的姓名。
- 2 移動上或下以選擇要重撥或回電的電話號碼。按 **L** 可撥出您選擇的號碼，按 **J** 則可掛斷電話。

快速撥號



除了進入電話簿目錄並翻閱整個列表之外，您也可以將相關的名片關連至一個熱鍵，長按此鍵可直接撥某組常撥的電話（例如長按 **2** 鍵可打電話回家，或長按 **3** 鍵可打電話到公司去）。

主要功能



● 您只可以設定數字鍵 **(2~9)** 至 **(9)**，因為數字鍵 **(0)** (選擇語言) 和 **(1)** (語音信箱) 已預先設定，而且不可變更。

- 1 如要設定一個快速撥號的熱鍵，按 **OK**，然後選擇手機設定 > 热鍵，再按 **OK**。
- 2 從數字鍵 **(2~9)** 至 **(9)** 選擇一個「未被使用」的鍵，然後按 **OK**。
- 3 接著，選擇快速撥號，按 **OK**，再從出現的電話簿中選擇一個姓名。按 **OK** 以確認您的選擇。
- 4 在待機模式下，按住已設定好的熱鍵以撥打相關的號碼：即可通話。要掛斷電話時，請按 **挂断**。

● 您也可以設定熱鍵執行其它指令（見“熱鍵”第 28 頁）。熱鍵可隨時更改或刪除。

清空通訊記錄表

 鈴聲 要清空您的通訊記錄表，按 **OK**，再選擇通訊記錄表，然後選擇歸零。按 **OK** 將通訊記錄表歸零。

清空電話簿內容

 鈴聲 請若要一次清除電話簿內所有內容，請按 **OK**，再選擇電話簿、電話簿設定、歸零智慧電話簿。按 **OK** 可將電話簿內容歸零。

● 此選項只適用於手機內的智慧電話簿，而不適用於 SIM 電話簿（見“電話簿”第 41 頁）。

停用鈴聲

 無聲狀態 如果您不想手機在接到來電時發出鈴聲，您可停用鈴聲功能。在此情況下，當您接到來電時，來電符號會閃爍，螢幕上顯示來電到達，但是手機不會發出鈴聲。停用鈴聲的步驟如下：

- 1 按 **OK**，選擇手機設定 > 音效設定 > 鈴聲音量。
- 2 按 **(•)** (左) 直至音量設定為無聲狀態。

● 您也可選擇簡便設定 > 無聲狀態以設定無聲模式。在此情況下，震動器也會被啟動。如果想更快速切換成震動提示，您也可為此功能指定一個熱鍵。

啓動震動器



若您已設定此功能，手機會在接到來電時震動（依上述方式由無聲狀態簡便設定來啓動無聲模式時也會啓動震動器）。若未設定，請依下列步驟進行：

- 1 在待機畫面中，按 **OK**，選擇手機設定 > 音效設定 > 震動器。
 - 2 移動左或右以選擇使用或不使用，再按 **OK** 以確認。
- 注意** 啓動了震動器並不會使鈴聲消音。如果您要將鈴聲消音，同時保持震動器的啓動狀態，請依前述步驟啓動 無聲狀態模式。

讀取您的手機號碼

如要讀取您自己的手機號碼，在待機模式下按 **□**，然後選擇私人號碼，然後按 **OK**，選擇顯示，再按一次 **OK**。如果您的 SIM 卡內已包含您的手機號碼，螢幕上即會顯示此號碼。若無，請選擇新，然後按照螢幕上的指示進行。

注意 如果您的私人號碼已儲存在電話簿內，您可在通話時讀取此號碼。請參考“查看電話簿”第 23 頁的說明。

在通話時，您可以

調整聽筒音量

在通話期間，側鍵移上可提高音量；移下可降低音量。

將麥克風消音



您可以將麥克風消音，使您的通話對方無法聽到您所說的話。

在通話中按 **OK**，選擇無聲，再按 **OK** 確認。

恢復麥克風聲音



如要恢復麥克風的聲音，請在通話中按 **OK**，選擇恢復聲音，再按 **OK** 確認。麥克風的聲音即可恢復。

在筆記本上記錄



筆記本是一個暫存記憶體，可供您在通話期間記下一個號碼。在通話時，只要輸入您要記錄的號碼即可。等幾秒鐘讓您的記錄被自動儲存入筆記本記憶體中。通話結束後，按 **OK** 可撥出號碼、或儲存在電話簿內等等。

查看電話簿

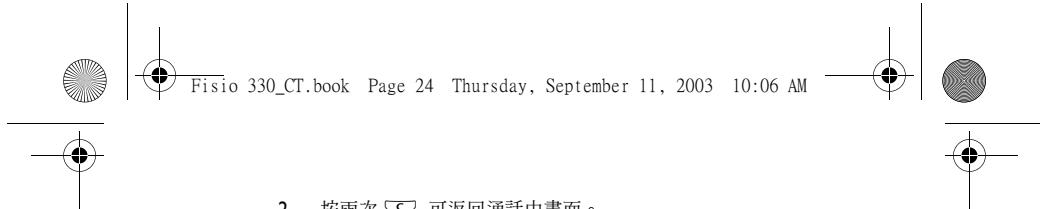


在通話時查看電話簿：

看電話列表 | 按 **OK**，選擇看電話列表，再按 **OK**，然後按上或下在電話簿記錄之中翻閱。

主要功能

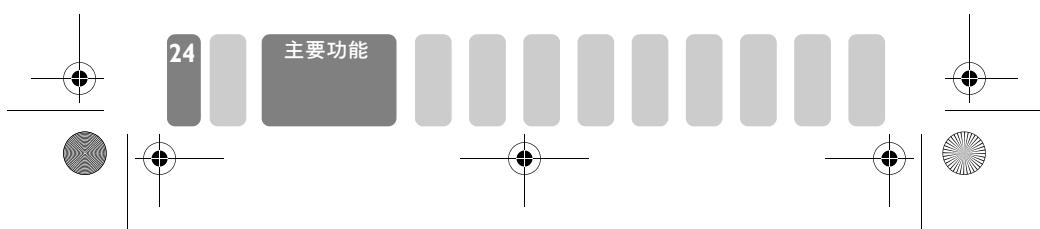
23



2 按兩次 可返回通話中畫面。

其它通話時的功能

- 將一個姓名存入電話簿（見第 42 頁），
- 從電話簿或筆記本編寫及發送短訊（見第 47 頁），
- 讀取一個短訊（見第 49 頁），
- 查看您的通訊記錄表（見第 51 頁），
- 查看您的記事本（見第 52 頁），
- 檢查語音信箱或透過筆記本連接至語音伺服器（見第 70 頁），
- 將 DTMF 音傳輸至答錄機及其它設備（見第 70 頁），
- 擇打第二通電話（見第 71 頁）。



3 • 目錄系統

此目錄內包含您的 GSM 手機之所有功能。所有的目錄都具備符號或可翻閱式列表：按  可進入一個目錄或子目錄，按  (左) 或  (右) 可在目錄內向左或向右移動，而按上或下可翻閱列表，按  可確認輸入的資訊或確認選擇。

- | | |
|---|--|
|  專線服務 第 70 頁 * |  取消舊記錄 第 52 頁 |
|  特殊功能表 + 第 70 頁 |  外加功能 第 55 頁 |
|  服務號碼 第 70 頁 |  拆牆遊戲 第 55 頁 |
|  WAP 第 66 頁 |  通訊計時器 第 55 頁 |
| 啓動 / 瀏覽 / 書籤 /
上次網頁 / 高級設定 /
上網設置 | 星座 第 56 頁 |
|  圖片簿 第 27 頁 |  記憶體狀態 第 56 頁 |
|  電話簿 第 41 頁 |  計算機 第 57 頁 |
|  短訊功能 第 47 頁 |  鬧鐘 第 57 頁 |
|  發送短訊 第 48 頁
附加附件 / 立即發送 /
儲存短訊 |  手機設定及簡便設定
第 24 頁 |
|  閱讀短訊 第 49 頁
收到的短訊 / 儲存的短訊 /
可讓您刪除所有短訊，
包括已讀短訊 (SIM 卡記
憶體內的短訊) 或短訊功
能目錄下的短訊檔 (手機
記憶體內的短訊)。 |  音效設定 第 24 頁
鈴聲選擇 / 鈴聲音量 /
鍵盤音 / 分鐘提示音 /
記事提示音 / 低電量警
音 / 短訊提示音 / 震動器 |
|  移至短訊檔 第 50 頁 |  畫面 第 27 頁
螢保器 / 畫面底光 / 動畫 /
待機動態圖形 / 明暗對比 |
|  短訊功能 第 47 頁 |  保安功能 第 26 頁
公用電話簿 / 通訊限制 /
更改密碼 / PIN 碼保護 |

時鐘顯示 / 設定日期 /
日期規格 / 設定時間 /
時區 / 日光節約
操作語言 第 28 頁
① 热鍵 第 28 頁
② 聲控鍵 第 30 頁
系統 第 31 頁
重新註冊 / 優先系統

67 通話設定 第 31 頁
來電等待 / 發送本機號 /
自動彈蓋 / 來電轉接 /
自動重撥 / 任意鍵接聽 /
語音信箱
☆ 簡便設定 第 33 頁
自設狀態 第 33 頁
無聲狀態 第 33 頁

省電狀態 第 33 頁
耳機狀態 第 34 頁
室外狀態 第 33 頁
會議中狀態 第 33 頁

* 您申請的服務須能支
援。

26 目錄系統

4 • 畫面

簡介

圖片簿及畫面目錄可讓您從一個列表中選擇圖片及啓動待機畫面，並可設定畫面底光的時間、螢幕動畫及螢保器等。

在待機模式下，按 **OK**，然後選擇圖片簿進入本章所說明的第一個選項，或手機設定，然後再選擇畫面進入第二組選項。

圖片簿

全部顯示 / JPEG/GIF / 圖片 / 動畫

手機設定

畫面

螢保器 / 畫面底光 / 動畫 / 待機動態圖形 / 明暗對比

圖片簿



此目錄可讓您管理及顯示儲存在手機內的圖片、查看或刪除圖片及更改圖片的名稱。

當您進入現有的其中一個子目錄時，儲存在您手機內的圖片會以一個文字列表顯示。如要顯示圖片，選擇列表中的其中一個圖片，然後按 **•** (右)。接著按 **▲** (上) 或 **▼** (下) 以移至下一個或上一個圖片，或按 **●** (左) 以返回文字列表。

要更改圖片檔名時，從圖片列表中選擇一個圖片，然後按兩次 **OK**。選擇更改圖片名，然後按 **OK**，輸入一個名稱，再按 **OK**。

下表將讓您一覽可收發檔案的相關裝置以及連線方式。

裝置	檔案類型	發送方式	請參考 ...	例子
手機至 手機	EMS 動畫及 BMP 圖示	短訊	“發送短訊”第 48 頁	寄至另一個手機或接 收自另一個手機。
	JPEG	電子 郵件	“擷取及儲存附 件”第 63 頁	

裝置	檔案類型	發送方法	請參考 ...	例子
電腦至 手機	JPEG	電子 郵件	“擷取及儲存附 件”第 63 頁	用數位相機拍下的照 片、從網際網路下載 的檔案。

 JPEG 圖片的尺寸與規格必須正確，手機才能正確儲存與顯示。請參
考“擷取及儲存附件”第 63 頁的說明。

畫面



手機設定目錄下的畫面功能可讓您選用有關螢幕畫面的所有選項，包括
螢保器的管理。

螢保器



可供您啓動或停用螢保器。在待機模式下，當您啓動螢保器之後，您所
選擇之儲存在手機內的 jpeg 檔會以播放幻燈片的方式出現在螢幕上（見
“擷取及儲存附件”第 63 頁）。

- 1 選擇手機設定，畫面，螢保器，然後按 **OK**，再按 (• (左) 或 •)
(右) 以選擇開，然後按 **OK**。在顯示的列表中，按 (• (左) 或 •)
(右) 選擇一個圖片（若要取消選擇也按這些鍵），然後按下移至下
一張圖片。選出要播送的圖片之後，按 **OK** 以啓動螢保器。

 您必須選擇幾張圖片（最多 10 張）才能以播送幻燈片的方式顯示。
若您只選擇一張圖片作為螢保器，則只有此圖片會顯示出來。

- 2 選擇啓動時間，然後按 (• (左) 或 •) (右) 選擇一個介於 1 至 5 分
鐘之間的時間值。在待機模式下，螢保器會根據您所設定的時限被
啓動。
- 3 接著，選擇螢保器的更新時間（從 10 秒至 5 分鐘），然後按 **OK**。您
所設定的更新時間可作為每一張圖片之間的間隔時間。

 進入編輯畫面時，背景圖片會自動關閉。
請注意，啓動此功能將自動停用螢保器。

待機動態圖形

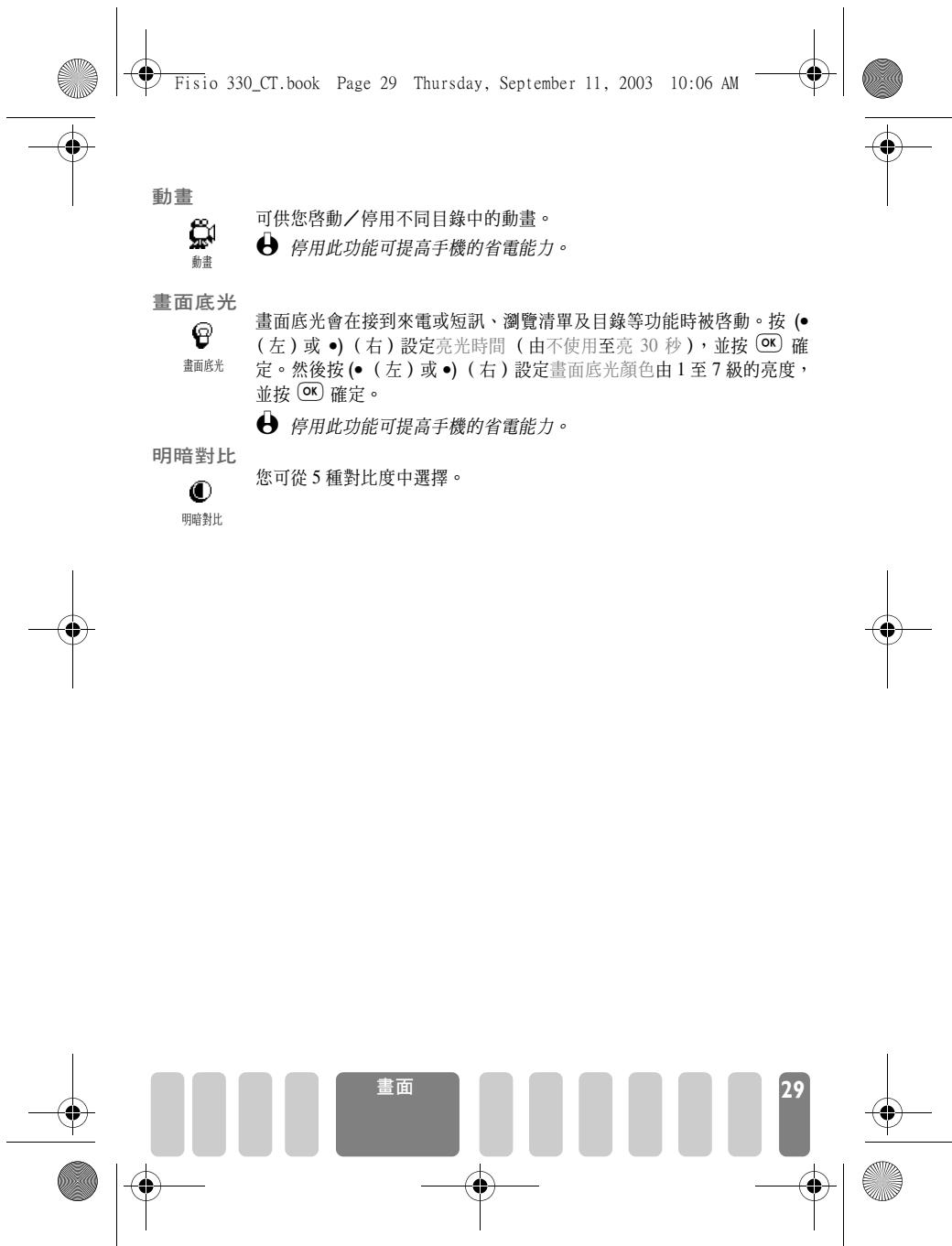


可讓您啓動一個在待機狀態中顯示的待機動態圖形。按 (• (左) 或 •)
(右) 以選擇現有的一個圖示，或按任選一個以隨機方式顯示所有圖示，
然後按 **OK** 以確認。

 啓動此功能將自動停用螢保器。

28

畫面



5 • 手機設定及簡便設定

簡介

手機設定目錄可讓您將手機個人化，並藉由設定屬於個人的設定值來更改現有選項的相關設定（音效、日期與時間、配件等）。

簡便設定目錄可容許您一次更改幾個手機設定（見第 39 頁）。

在待機模式下，按 **OK** 以選擇手機設定或簡便設定，然後按 **OK** 進入一個功能或選項，然後依本章接下來所敘述的步驟更改。按 **OK** 以確認或按 **C** 以取消。

手機設定

音效設定 / 畫面 / 保安功能 /
日期與時間 / 操作語言 / 熱鍵 /
配件設定 / 系統 / 通話設定

簡便設定

無聲狀態 / 省電狀態 / 耳機狀態 / 乘車狀態 / 室外狀態 /
會議中狀態 / 自設狀態

手機設定

音效設定



此目錄可供您更改鈴聲音量、選擇鈴聲旋律、設定提示音以及啓動或停用震動器。

鈴聲音量的預設值是中音量。按 **(• 左) 或 **• (右)**** 可設定鈴聲音量從無聲至音量漸高，並用一個熱鍵來啓動無聲模式（見第 34 頁）。無聲模式的影響範圍也包括鍵盤音。

鈴聲選擇



此選項可讓您從 30 種現有鈴聲旋律中選擇您手機的鈴聲。移動上或下在清單中翻閱並等待兩秒鐘，即可聽到手機播放您所選擇的鈴聲（除了自定鈴聲之外）：按 **OK**，選擇重播，再按一次 **OK** 即可聽到鈴聲旋律）。按 **OK** 以選擇此旋律為您的鈴聲，按 **C** 以取消或移至下一個旋律。

● 若鈴聲音量已被設為不使用或若已啓動無聲狀態模式（見第 18 頁），您將不會聽到鈴聲。

下載的鈴聲及自訂鈴聲

自訂鈴聲目錄可供您儲存從網站下載（請參考以下說明）或朋友傳來的短訊中所收到的鈴聲。

● 為設定個人的鈴聲，您可從服務商的網站上選擇新的鈴聲並下載到手機。從您的個人電腦上查看服務商的網址、是否提供此服務、服務條

款與細則等等，並依照指示透過短訊下載您所選擇的鈴聲。**您的手機只能下載單弦鈴聲。**

- 1 從鈴聲選擇目錄，選擇自訂鈴聲，然後按 **OK** 以進入自訂鈴聲表。選擇其中一個自訂鈴聲，然後按 **OK**。
- 2 選擇立即發送，再按 **OK** 以發送您的電子郵件。
● 此服務須視您申請的服務能否支援而定；您只能發送沒有著作權的鈴聲。當您透過短訊發送鈴聲時（見第 48 頁），收件者必須使用一個相容的飛利浦手機才能聽到您所發送的鈴聲。
- 3 收到一個隨短訊寄來的鈴聲時，選擇儲存將它儲存為自訂鈴聲，然後您可隨意更改鈴聲名或刪除這個鈴聲。按 **OK** 以確認。

鍵盤音



鍵盤音

可供您啓動或停用鍵盤音。即使鍵盤音已被設定為不使用，在通話時仍可播放雙音多頻音（DTMF）（見第 70 頁）。

分鐘提示音



分鐘提示音

可供您啓動在通話期間每一分鐘的 15 秒前發出嗶聲的功能（來電者聽不到此嗶聲）。這可讓您控制通話的時間。

記事提示音



記事提示音

可供您啓動／停用當您的記事本內所編排的一個記事時間到達時發出提示音的功能。

● 與鬧鐘不同的是，若您關機，此提示音將不會響起。

低電量警音



低電量警音

可供您啓動／停用提醒您電池電量即將用盡並需要充電的提示音。

短訊提示音



短訊提示音

可供您啓動或停用每一次收到一個短訊時的提示音。

震動器



震動器

可供您啓動或停用在接到來電時的震動提示。

畫面



此目錄可讓您設定手機螢幕畫面的所有相關功能和選項。請參考第 28 頁的完整說明。

手機設定及
簡便設定

31

保安功能



此目錄可限撥公用電話簿號碼、禁止特定來電及撥出通訊、啓動利用 PIN 碼的保安功能及更改這些 PIN 碼。

公用電話簿



可讓您管理一個被稱為公用電話簿的特定電話簿，並利用通訊限制選項將通訊範圍限制在此電話簿內的姓名。

● 此功能須視您申請的服務能否支援而定，並需要一個 PIN2 碼（見第 10 頁）。



• 電話簿限用

目錄可供您啓動／停用公用電話簿的電話簿限用功能。啓動此功能之後，您只能使用包含在公用電話簿內的姓名，而不能自由使用主目錄的電話簿目錄。

● 此功能須視您申請的服務能否支援而定，並需要一個 PIN2 碼（見第 10 頁）。



• 公用電話簿

可供您查詢及修改您的公用電話簿。您也可以利用 PIN2 碼在電話簿中輸入一個新姓名、修改或刪除一個姓名。

使用 <新> 選項輸入一個新姓名的名字和電話號碼（見“輸入文字或數字”第 4 頁）。然後選擇號碼類別：電話、傳真或數據。接著，您可更改或刪除此電話簿內的姓名。

通訊限制



此目錄可讓您利用限制撥出通訊及來電的功能將手機的使用限制在特定的通話方式。此功能須視您的系統而定，並需要一組由您的系統服務商所提供的通訊限制密碼。



• 撥出通訊



撥出通訊目錄可供您選擇限制所有通訊、國際通訊及限撥回本國的通訊（最後一項可容許您在國外時打電話回國）。您也可以停用撥出通訊的限制。

這些目錄可讓您依各個可用選項來限制所有通訊、語音通訊、數據通訊或傳真通訊。

32

手機設定及
簡便設定

 **撥入通訊**

 所有通訊

 漫遊時

 取消

撥入通訊目錄可讓您選擇限制所有通訊或漫遊時。它也可讓您使用取消目錄取消撥入通訊的限制。

這些目錄可讓您依各個可用選項來限制所有通訊、語音通訊、數據通訊或傳真通訊。

 **查服務狀況**

在每一個子目錄內（所有通訊、漫遊時等等），查服務狀況選項可讓您查詢某類型的通訊是否被限制。

 **更改密碼**

可供您更改您的 PIN 1 碼、PIN 2 碼及通話限制密碼。

 **PIN 碼保護**

可供您啓動／停用開機時的 PIN 碼保護功能。啓動 PIN 碼後，每當開機時，手機會提示您輸入您的 PIN 碼。

 如果您的 PIN 碼功能已被停用，即無法更改密碼。

PIN2 碼

根據您的 SIM 卡而定，有些功能或選項可能需要一個 PIN2 碼方可使用。這是一組由您的系統服務商提供給您的 4 至 8 位數密碼。如果連續三次輸入錯誤的 PIN2 碼，則您的 SIM 卡將被鎖上。您必須向服務商或手機經銷商詢問 PUK2 碼才能解鎖。

 如果您一連 10 次輸入錯誤的 PUK 碼，您的 SIM 卡會被永久性鎖定，並且無法再使用。發生此情形時，請聯絡您的系統服務商或手機經銷商。

日期與時間



此目錄可供您設定時間與日期、時區、日光節約及改變時鐘顯示模式。

時鐘顯示



按 (• (左) 或 • (右) 可讓您選擇在待機模式中要顯示指針式時鐘或電子式時鐘的時鐘格式。無論選擇哪一項，請按 **OK** 以確認。

**手機設定及
簡便設定**

33

設定日期



設定日期

可讓您按相關的數字鍵來設定日期（您也可移動上或下來設定日期）。

日期規格



日期規格

按 (• 左) 或 (• 右) 可讓您選擇佛曆或西曆的日期格式。無論選擇哪一項，請按 **OK**，以確認。

時區



時區

● 您應該先設定好時區和日光節約。若之前已設定過，您應該再檢查一次日期和時間的設定。若想要知道您正處於哪一個時區，我們建議您查看地圖或百科全書。

時區選項可供您設定您所處的時區，此時區是根據 GMT（格林威治標準時間）推算而成的。移動上或下以選擇您當地的相應設定，例如：若在英國地區為 GMT + 00:00，若在荷蘭、法國或德國為 GMT + 01:00。

日光節約



日光節約

● 此設定只涉及根據夏季／冬季設定時間的國家地區（例如：格林威治標準時間／英國夏季）。

此選項可讓您移動左或右以設定日光節約為使用（夏季時）或不使用（冬季時）。由於此設定會影響到日期和時間的選項，應該先被設定。若日光節約被設為使用，同時您將時間設定成 12:00，手機會在您將日光節約功能設為不使用時自動將時間設定成 13:00。

設定時間



設定時間

可讓您按適當按鍵來設定時間，或移動左或右按分鐘增減時間。

操作語言



此目錄可讓您為所有目錄文字選擇一個操作語言。在待機畫面下長按 **OK** 會自動顯示此目錄。

熱鍵



有了熱鍵，您可直接進入並使用一個特定功能，而不需要逐一進入各個目錄及翻閱清單，只要長按住此鍵即可自動啓動此功能。

● 您只可以設定數字鍵 **(2)** 至 **(9)**，因為數字鍵 **(0)**（選擇語言）和 **(1)**（語音信箱）已預先設定，而且不可變更。

34

手機設定及
簡便設定

- 1 如要設定一個熱鍵，按 **OK**，然後選擇手機設定 > 熱鍵，再按 **OK**。從數字鍵 **(2~)** 至 **(9~)** 選擇其中一鍵，然後按 **OK**。
- 2 瀏覽列表以選擇您要設定至此熱鍵的連結功能。按 **OK** 以確認您的選擇。
- 若您所選擇的按鍵已被設定，您可重新設定其連結功能：按兩次 **OK**，選擇更改，再按 **OK**。如此，您將進入一個可用功能的列表。
- 3 要使用熱鍵時，您只需要在待機模式下按住與要開始或啓動的功能之相關按鍵即可。
- 您也可以設定熱鍵執行其它指令（見“聲控撥號”第 15 頁）。依您的服務商而定，除 **(0~)** 和 **(1~)** 之外，有些熱鍵可能已被預先設定及鎖定以防止被重新設定。

您可將下表中任何一項功能設定至熱鍵 **(2~)** 至 **(9~)**。

 快速撥號	撥出電話簿內的相關號碼。	 用乘車狀態	啓動乘車狀態的簡便設定（高音量鈴聲、任意鍵接聽）。
 用無聲狀態	啓動無聲狀態的簡便設定（使用震動器、停用鈴聲音量）。	 會議中狀態	啓動會議中狀態的簡便設定（使用震動器、鈴聲及所有按鍵設為無聲）。
 用耳機狀態	啓動耳機狀態的簡便設定（中音量鈴聲、使用任意鍵接聽）。	 用自設狀態	啓動個人設定。
 記錄新記事	開啓記事本的記錄新記事目錄。	 覆上次來電	重撥上一通來電的號碼。
 重撥	重撥您上一次撥發的號碼。	 緊急號碼	撥出緊急電話號碼。
 計算機	直接啓動計算機。	 閱讀短訊	顯示短訊表。
 轉到語音信箱	將所有來電轉接至語音信箱。	 電話簿選擇	開啓電話簿選擇可讓您從 SIM 電話簿切換至智慧電話簿。

 用省電狀態	啓動省電狀態的簡便設定，可延長電池的電量（停用動畫、停用震動器、停用畫面底光、中音量鈴聲）。	 用室外狀態	啓動室外狀態的簡便設定（高音量鈴聲）。
 發送短訊	開啓短訊功能目錄。	 查看記事表	顯示記事本目錄內的記事表。
 電子郵件	開啓電子郵件目錄以進入郵件信箱。	 查累計費用	顯示撥出通訊的累積費用。  您申請的服務須能支援。
 鬧鐘	開啓鬧鐘目錄。	 查看餘額	顯示您的通話費用餘額。  您申請的服務須能支援。
 護幕器	開啓螢保器目錄。	 拆牆遊戲	直接啓動拆牆遊戲。
 啓動	啓動一個 WAP 連線。  您申請的服務須能支援。	 圖片簿	開啓圖片簿目錄。

聲控鍵



聲控鍵目錄可讓您快速啓動某特定功能：您不需要設定熱鍵，只需設定一個聲控鍵即可在您唸出相關的字時啓動一個功能。您可為熱鍵所支援的功能指定聲控鍵（見第 36 頁）。

- 1 要為聲控鍵設定一個聲控口令，按 **OK**，然後選擇手機設定 > 聲控鍵，再按 **OK**。
- 2 選擇 <新>，再按 **OK**，然後瀏覽功能表以選擇您要設定聲控口令的功能。按 **OK** 以確認您的選擇。
- 3 出現先按 **OK** 然後說出的訊息時，請按照螢幕上顯示的指示進行。當手機提示您錄下聲控口令時，請確定您正在一個安靜的環境中，選擇一個短而簡潔的字並清楚地唸出。
- 4 下一個圖示迴轉目錄可供您刪除或重播聲控口令、更改功能或更改口令。

5 重複以上步驟以設定更多聲控口令。按  以返回上一個目錄，或長按住此鍵以返回待機模式。

6 如要利用聲控口令啟動一個功能，在待機模式下按住 ，然後說出您所錄下的聲控口令。

您可隨時重播、更改或刪除錄成聲控口令的文字。您也可以設定一個聲控口令執行聲控撥號，而不是聲控指令。

 一個聲控口令的長度為 2 秒鐘。您可設定最多 15 個聲控口令，包括聲控撥號及聲控鍵。

系統



此目錄可供您控制手機和系統之間的連線、手動註冊可用系統以及管理您的優先系統。

重新註冊



當您選擇手動模式後，此功能可提供您此地區的可用系統列表。選擇您想要登錄的系統，並按一下  以確認。

優先系統



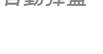
可供您根據自己的喜好建立一個優先系統表。完成設定之後，手機會根據您的優先系統表嘗試登入您偏好的系統。

通話設定



此目錄可供您設定所有通話選項（例如來電轉接、來電等待）。

自動彈蓋



啓動此選項之後，您可直接開啟手機蓋來接聽一個來電。在您掛斷電話時，手機也會發出一個響聲表示通話結束。

 在此狀態下是無法拒絕來電的，因為您必須開啟手機才能使用  鍵，以人工方式拒絕來電。

來電轉接



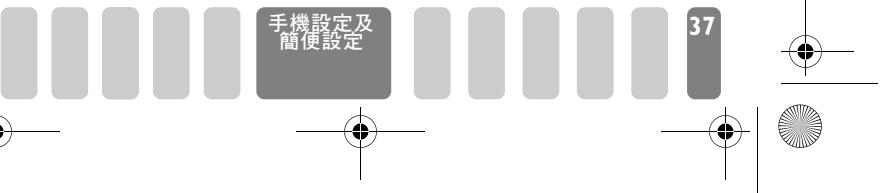
可讓您將所接到的來電轉到您的語音信箱或一個電話號碼（無論此號碼是否包含在電話簿內），適用於：



 啓動此選項之前，您必須先輸入您的語音信箱號碼（見“語音信箱”第 38 頁）。此功能須視您申請的服務能否支援而定，而且不同於來電轉移，來電轉移是一項可在進行一通或多通電話時執行的功能。

手機設定及
簡便設定

37



- **無條件轉接**
無條件轉接選項將轉接所有的來電。
 警告！選擇此選項之後，您將無法接聽任何來電，直到您停用此功能為止。

- **有條件轉接**
此選項可讓您選擇要在哪些情況下轉接來電。可選擇的選項有三種：無人接聽時（您沒有回應來電）、聯絡不到時（您的系統無法接通）或本機佔線時（您已在通話中，而您所申請的服務未包含來電等待選項，或者您未啓動此功能）。這些選項都可獨立設定。
當您選擇了有條件轉接或無條件轉接之後，您可選擇要將來電轉到您的語音信箱或另一個電話號碼，或是取消來電轉接。
- **查服務狀況**
可讓您顯示所有來電轉接的狀態。

如果您的 SIM 卡上沒有語音信箱號碼，此目錄可供您輸入此號碼。

-  在某些情況下，您可能必須輸入兩個號碼：一個用來收聽語音留言，另一個用來轉接來電。請洽詢您的系統服務商以了解所有相關詳情。

目錄可供您啓動 / 關閉自動重撥功能。如果已啓動自動重撥功能，而且對方正在佔線中，您的手機會自動持續重撥此號碼直到成功接通，或達到最高重撥次數（10 次）為止。手機會在每一次開始重撥時發出一次嗶聲，並在成功接通時發出一次特殊嗶聲。

-  重撥之間的間隔時間會隨每次重撥逐漸增加。

任意鍵接聽



可讓您按任何一鍵來接聽電話，除了  以外。按此鍵可用來拒接一個來電。

來電等待



可讓您啓動或停用來電等待功能，適用於：



啓動此選項後，若有人在您正在通話時嘗試撥電進來，您將聽到一個嗶聲。

38

手機設定及
簡便設定

● 此功能須視您所申請的服務能否支援而定。請洽詢您的系統服務商。

發送本機號



可讓您向通話對方顯示或隱藏您的身份。您可從查服務狀態選項了解此功能是否已啓動。

● 此功能須視您所申請的服務及系統能否支援而定。請洽詢您的系統服務商。

簡便設定



此目錄可讓您使用一組預先設好的簡便設定值，由於它可一次更改幾個手機設定，讓您的手機能迅速適應不同的環境。例如，選擇會議中狀態的簡便設定可將您的鈴聲音量設為無聲、啓動震動器並停用鍵盤音（其它項目則保留您所作的設定）。當您的會議結束後，選擇自設狀態的簡便設定即可恢復您所有的正常設定。

● 您也可以讓一個簡便設定與一個熱鍵互相連結（見第 34 頁）。

簡便設定

警告！* 第一欄內所列舉的設定值是預設的設定值（原廠預設值）。由於您是可以更改這些設定值的，您手機的設定可能會與表中列舉的有所不同。無論任何一種情況下（無論您是否能更改參數），這些設定會儲存在自設狀態目錄中，並套用在表中每一個 欄。

	自設狀態	無聲狀態	省電狀態	室外狀態	會議中狀態
震動器	啓動 *	啓動	停用	<input checked="" type="checkbox"/>	啓動
鈴聲音量	中音量 *	無聲	中音量	高音量	無聲
鍵盤音	啓動 *	停用	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	停用
記事提示音	啓動 *	停用	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
低電量警音	啓動 *	停用	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
短訊提示音	啓動 *	停用	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
畫面底光	10 秒 *	<input checked="" type="checkbox"/>	停用	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
任意鍵接聽	停用 *	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
動畫	啓動 *	<input checked="" type="checkbox"/>	停用	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

配件設定

連接一個配件時，下表中所示的設定值也會出現在簡便設定目錄中。

● 移除配件後，手機便會恢復自設狀態的簡便設定（請參考上表）。

	耳機狀態  耳機狀態	汽車點煙車充電器 或快速充電器
震動器	<input type="checkbox"/>	停用
鈴聲音量	中音量	<input type="checkbox"/>
鍵盤音	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
記事提示音	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
低電量警音	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
短訊提示音	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
畫面底光	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
任意鍵接聽	啓動	<input type="checkbox"/>
動畫	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

40 手機設定及
簡便設定

6 • 電話簿

您必須先選擇要使用 SIM 電話簿或是手機智慧電話簿，方可套用本章內所敘述的所有操作步驟。本章主要介紹如何管理電話簿。有關如何撥號及發送短訊的詳細說明，請參考“通訊與短訊功能”第 46 頁。

簡介

您的手機有兩個電話簿。SIM 卡電話簿在 SIM 卡上，可儲存的姓名數量視 SIM 卡的容量而定。

● SIM 卡的容量取決於您的 SIM 卡類型。請向您當地的經銷商查詢相關的詳情。

第二個電話簿內建在手機的記憶體中，可容納最多 299 個姓名及接下來將介紹的幾項資訊。

● 手機上的智慧電話簿須和記事本和圖片簿共用手機容量及記憶體。因此，這三種功能會互相影響：您建立的姓名越多，可儲存的記事就越少，反之亦然。您最多可儲存 299 筆姓名及記事本。如要查看手機可用的記憶容量，在待機模式下按 **OK** 以進入主目錄，然後選擇外加功能 > 記憶體內容。

電話簿

看電話列表。

電話簿設定

電話簿選擇

智慧電話簿

SIM 電話簿

群組設定

選擇鈴聲 /

選擇圖片 /

更改群組名

歸零智慧電話簿 *

複製入手機 [□]

● °) 顯示您所選用的電話簿 (SIM 電話簿或智慧電話簿) 的電話列表。

*) 此選項不適用於 SIM 電話簿。

□) 會將您的 SIM 卡內容複製至手機。選擇此選項兩次將複製所有的姓名。

電話簿



電話簿目錄可讓您選擇現有的兩個電話簿中其中一個：SIM 卡上的電話簿或手機上的智慧電話簿。當您在電話簿內輸入新姓名時，它們會被加入在此目錄所選擇的電話簿。

SIM 電話簿



按 **OK**，選擇電話簿，電話簿設定，電話簿選擇。然後按 **(• 左) 或 **(右)**** 選擇您的 SIM 卡內的電話簿。加入此電話簿的姓名隨即也可被複製至手機內的電話簿。

當您將 SIM 電話簿的內容複製至手機之後（見以下說明），您仍可使用 SIM 卡的電話簿，雖然它所含的資訊欄較少。有關 SIM 電話簿的完整說明及加入姓名的方法，請參考“在電話簿中加入姓名”第 42 頁。

● 您的手機一次只能管理一個電話簿而將忽略另一個電話簿的資料：例如，若在兩個電話簿中都有一個叫「Smith」的名字，若您在手機電話簿內刪除此名字，在 SIM 電話簿內的「Smith」將會保持不變。

智慧電話簿



預設選擇的電話簿是您的智慧電話簿。它可容納最多 299 個姓名，並可利用歸零智慧電話簿選項將其內容一次歸零。視 SIM 卡的容量而定，加入此電話簿的姓名隨即也可以被複製至 SIM 電話簿（見“複製到 SIM 卡”第 45 頁）。

如果這是您第一次使用 SIM 卡，請依照第 8 頁所敘述的標準 SIM 卡安裝步驟進行，然後再參考以下的“在電話簿中加入姓名”章節。

在電話簿中加入姓名

SIM 電話簿

如要將一個姓名新增至 SIM 電話簿，請依下列步驟進行：

- 1 按 **■** 以進入電話簿，選擇新，然後按 **OK**。
- 2 輸入您要加入的姓名，然後輸入電話號碼，再按 **OK**。

● 一組號碼可容許最多 40 位數，視個別 SIM 卡而定。

請輸入所有號碼，包括國際前碼、國碼、區碼和本地號碼，這樣將可讓您從任何地區撥出號碼。

- 3 選擇指定至姓名的號碼類別：電話、傳真或數據，然後按 **OK** 以確認並將此姓名儲存至電話簿中。

智慧電話簿

手機內的智慧電話簿所包含的資料欄及管理功能比 SIM 電話簿的多：

- 姓氏與名字欄 最多 20 個字母
- 號碼欄（行動電話、辦公室號碼等） 最多 40 位數字及 1 個「+」
- 其它欄位（電子郵件及筆記） 最多 50 個字母

• 選擇群組

您可建立最多 299 筆記錄，在每筆記錄下，從多達 7 個欄位中，您可選擇最多 5 個數字欄位（例如：同一個姓名可擁有 2 個行動電話號碼及 3 個辦公室號碼）。

- 1 按 **OK**，選擇電話簿，新，然後按 **OK**。
- 2 輸入您要加入的姓氏，然後輸入名字，再按 **OK**。
● 這兩個姓名欄可置空其中一個，但不可以兩個都不填。如要返回上一個欄位，請按 **ESC**。
- 3 在新欄位迴轉目錄中，選擇您要加入的號碼類別（行動電話、傳真號碼、數據號碼、傳呼機號碼、住家號碼、辦公室號碼）或兩個字母數字欄之一（筆記、電子郵件），並輸入相關的號碼或文字。然後按 **OK** 儲存這筆新記錄。
- 4 如果您要將此名字列入一個群組，可選擇您要指定的群組，然後按 **OK** 以確認您的選擇。您可為現有的每一個群組指定專屬的鈴聲和圖片，並可為群組更改群組名。無論執行哪一項功能，按 **OK** 即可儲存設定或所作的變更。（請參考“來電寫真：Fotocall”第 20 頁的完整說明）。
當您接到來自某一群組相關的聯絡人打來的電話時，預設為此群組之鈴聲及／或圖片就會自動響起及／或出現在螢幕上。

私人號碼

電話簿內出現的“私人號碼”項目應包含您個人的電話號碼。若無，我們建議您在此輸入您的手機號碼以及其它任何相關的資訊。

- 雖然所有欄位都可保持空白，「私人號碼」項目是無法被刪除而永久存在的。

編輯及管理姓名

當您在電話簿內儲存一些姓名之後，在待機模式下按 **8** 以進入電話簿。您可按適當的字母數字鍵在電話簿中搜尋姓名（例如：若按兩次 8 可輸入“U”字母。列表中第一個以此字母為首的姓名會被選擇）。根據您所選擇的電話簿而定，您可使用以下部份或所有的選項：

電話簿

43

- 撥號
- 設定聲控撥號
- 快速撥號
- 更改屬性
- 刪除
- 更改名字
- 發送短訊
- 設為原始值
- 複製入手機
- 複製到 SIM 卡
- 顯示資料
- 加入群組

SIM 電話簿

在 SIM 電話簿內選擇一個姓名，然後按 **OK** 以進入下列其中一個選項：

- 刪除可供您刪除您所選擇的姓名及號碼。
- 更改可供您更改 您所選擇的姓名及所有相關資料。
- 複製至手機可供您將您所選擇的姓名及所有相關資料複製至手機內的智慧電話簿。

智慧電話簿

新增欄位

- 1 如要在現有記錄下新增一個資料欄，請選擇您要編輯的姓名，選擇顯示資料，然後按 **OK**。
- 2 選擇 <新>，然後按 **OK**。選擇要加入的欄位類型，然後按 **OK**。輸入號碼或文字，再按 **OK** 以儲存您所作的變更。
- 3 重複步驟1和2，在同一筆記錄中新增至最多6個欄位。按 **OK** 以返回上一個目錄，或長按此鍵以返回待機模式。
● 號碼或文字會依建立的日期順序排列。您所輸入的第一個傳真或電話號碼會成為預設的號碼。因此它會出現在列表中第一個位置。如要設定另一個號碼為預設號碼，請參考“設為原始值”第 45 頁。字母數字欄（筆記和電子郵件）只能被更改或刪除。

更改欄位內容



- 1 如要更改一筆現有記錄中的資料欄內容，選擇您要更改的姓名，按 **OK**，選擇顯示資料，然後再按 **OK**。
- 2 然後在列表中選擇要更改的欄位，按 **OK**，選擇顯示資料，再按 **OK**；您所選擇的欄位詳細資料會出現在螢幕上（您所輸入的號碼、標示為預設號碼的勾選符號、關於號碼類別的符號等）。按 **OK** 以進入下一個迴轉目錄系統。
- 3 在顯示的迴轉目錄中，選擇更改，按 **OK**。作了必要的變更之後，按 **OK** 以儲存這些變更。



44

電話簿

更改欄位屬性



若您將 SIM 卡電話簿複製至手機，有些號碼可能是「不分類別」的，因此未標示任何符號。「不分類別」的號碼只能夠被更改：依照以下敘述的步驟為這些號碼定義類別或更改任何其它已儲存的號碼之類別。

如要更改現有記錄的欄位屬性，請重複“更改欄位內容”章節所敘述的步驟 1 至 3。然後在迴轉目錄內選擇 **更改屬性**，選擇新的號碼類別，再按 **OK** 以確認您的選擇。

刪除一個欄位



如要更改現有記錄的欄位屬性，請重複“更改欄位內容”章節所敘述的步驟 1 至 3。然後在迴轉目錄內選擇 **刪除**，再按 **OK** 以確認。

設為原始值



您在建立新記錄時輸入的第一個號碼會成為預設號碼：它會出現在欄位列表中的第一個位置。同時，當您按下接聽鍵或按 **OK** 選擇撥號或發送短訊選項時，此號碼會自動被撥出。

如要更改預設的號碼（例如改用「辦公室」號碼為預設號碼，而不是「住家」號碼），請重複“更改欄位內容”章節所敘述的步驟 1 至 3。然後在迴轉目錄內選擇 **設為原始值**，再按 **OK** 以確認。

複製到 SIM 卡



如前面所提到的，如果您會經常換手機，應該將姓名輸入 SIM 卡電話簿內。如果您將電話號碼複製至 SIM 卡，當您切換電話簿或使用另一支手機時，您的電話簿將會經常更新。

如果要將一個號碼複製至 SIM 卡電話簿，請重複“更改欄位內容”章節所敘述的步驟 1 至 3。然後選擇 **複製到 SIM 卡**，再按 **OK**。

電話簿

45

7 • 通訊與短訊功能

簡介



電話簿目錄中包含與您所選擇的電話簿內所有姓名相關的資訊。

- 若不同電話簿的資料各不相同，電話簿目錄的內容也會有所差異。



至於短訊功能目錄，它可讓您管理語音信箱內的留言、要發送或讀取的短訊(SMS)、所有短訊的設定值，包括短訊廣播在內。您可利用歸零指令一次刪除所有短訊。

電話簿

[已選擇手機智慧電話簿]

<新>

姓氏 > 名字 > 傳呼機號碼 / 住家號碼 / 辦公室號碼 / 行動電話 / 傳真號碼 / 數據號碼 / 筆記 / 電子郵件地址 > 群組

[已選擇姓名]

更改名字 / 撥號 / 發送短訊 / 刪除 / 顯示資料 (複製到 SIM 卡、聲控撥號、快速撥號、設為原始值、更改屬性) / 選擇群組

[已選擇 SIM 卡電話簿]

<新>

輸入姓名 > 輸入號碼 > 號碼類別 > 數據 / 電話 / 傳真

[已選擇姓名]

撥號 / 發送短訊 / 聲控撥號 / 快速撥號 / 刪除 / 更改 / 複製入手機

短訊功能

發送短訊 / 閱讀短訊 / 短訊設定 / 歸零 / 短訊廣播

撥打號碼

緊急號碼



緊急號碼將可呼叫您當地最靠近的緊急救援中心。在大多數情況下，即使您尚未輸入 PIN 碼，您也可以撥打緊急號碼。

● 依您的系統服務商而定，您在未插入 SIM 卡的情況下也可以撥打緊急號碼。112 是歐洲的標準緊急密碼，台灣亦同（英國另有：999）。

- 1 如要撥打此號碼，在待機模式下按相關的數字鍵以輸入號碼，或按 **OK** 並選擇電話簿 > 緊急號碼。
- 2 按 以撥出號碼，並按 掛斷電話。

其它號碼
輸入一個號碼

在待機模式下，按相關數字鍵輸入一個號碼。按 以撥出號碼，並按 掛斷電話。

按 將可讓您進入一個迴轉目錄系統，供您撥打此號碼、將它儲存起來或發送短訊。

選擇一個姓名



1 按 ，然後選擇您要撥打的記錄。



2 如果您選擇 SIM 卡內的電話簿：

- 當您選擇一個記錄之後，只要按 即可撥號，或

- 按 兩次以進入下一個迴轉目錄，然後選擇撥號，再按 以撥出號碼。

3 如果您選擇手機內的電話簿：

• 如要撥打預設號碼：

- 當您選擇一個記錄之後，只要按 即可撥號，或

- 按 以進入下一個迴轉目錄，然後選擇撥號。

• 如要撥打任何其它號碼，請在選好一筆記錄之後選擇顯示資料，然後在清單中選擇一個號碼類別（行動電話、住家號碼等）。按 以進入下一個迴轉目錄，然後選擇撥號。

4 無論任何情況下，只要按 即可掛斷電話。

使用快速撥號



在待機模式下，按住 至 之間的一個數字鍵以撥打相關的號碼（見“快速撥號”第 15 頁）：連線即建立。要掛斷電話時，請按 。

短訊功能



除了打電話之外，您也可以向對方發送附加鈴聲或心情圖案的短訊，又稱為 SMS。短訊可發送至任何通訊者（無論是否已儲存在電話簿內）。接到短訊時，他們的手機螢幕上會顯示該短訊。



短訊功能目錄的發送短訊功能可讓您：

- 發送預置短訊或自設短訊給某人，
- 編輯上一封發送的短訊，必要時可將它修改，然後再寄一次。
- 將 iMelody、預設的音效、動畫或圖片加入您的訊息內。

通訊與短訊
功能

47

預置短訊將會逐一顯示出來：例如請覆我電 ... 可讓您選擇一個已預先設定、已包含您的號碼的短訊，若此號碼是私人號碼選項中的第一組號碼（見第 46 頁）。

發送短訊

至電話簿內的姓名

- 若有幾個電話號碼（手機智慧電話簿）則發送至預設號碼，或發送至唯一的號碼（SIM 卡電話簿）
1 按 **[B]** 然後選擇您要的名字，再按 **[OK]**。
2 選擇 **發送短訊**，然後按 **[OK]**，再選擇要發送的短訊類型，再按 **[OK]**。輸入您的訊息，也可隨意附加圖片或音效，然後選擇立即發送或儲存（見以下說明）。
- 發送至您所選擇的電話號碼（只限手機電話簿）
1 按 **[B]**，然後選擇您要使用的紀錄，然後按 **[OK]**，選擇顯示，再按 **[OK]**。
2 選擇您要的號碼，然後按 **[OK]**。
3 依前段步驟中的第 2 步進行。

發送至任何其它姓名

若要發送短訊至未儲存在電話簿內的號碼，請按 **[OK]**，然後選擇短訊功能，再選擇 **發送短訊** 和 <新>。輸入將接收短訊的電話號碼，然後按 **[OK]**。接著按照上述指示發送短訊。

附加附件

此選項可讓您在短訊中附加一個音效、圖示或動畫。根據您要附加的檔案類型而定，請選擇附加圖片以加上一幅圖片或動畫，以及／或附加音效以加上一個鈴聲。選擇您要使用的子目錄，然後從出現的列表中選擇其中一個現有的項目，然後按 **[OK]** 以確認您的選擇並將它附加至您的短訊中。

● 您可隨短訊傳送最多 2 個不同類型的附件檔。例如，動畫和圖片是互相抵觸的：如果您先選擇一個動畫，然後選擇一個圖片，只有圖片（後者）會被納入考量，反之亦然。

有些圖示、動畫及音效是您的行動電話內建的標準內容，有些則為私人圖片及音效，例如那些透過短訊或電子郵件接收再儲存至相關的目錄的圖片及音效，將會自動出現在「私人」子目錄中（私人鈴聲、私人動畫等等）。您無法透過短訊發送「私人」項目，因為它們須受著作權法保護。

立即發送



立即發送

儲存短訊



儲存短訊

閱讀短訊



閱讀短訊

收到的短訊

收到的短訊

可供您發送現有的短訊。按 **OK** 以確認。

可讓您儲存現有的短訊及其相關的圖案和鈴聲（若有包含）。按 **OK** 以確認。

短訊功能目錄的閱讀短訊功能可供您查詢您所儲存及接收到的短訊記錄表，並可刪除、回覆、重新發送或轉發這些短訊。

您已收到及閱讀的短訊會標示 。您已收到但未閱讀的短訊會標示 。請選擇一個短訊，然後按 **OK** 以閱讀該短訊。若此訊息附有一個鈴聲，將會自動播放出來。顯示短訊之後，按 **OK** 可進入以下選項：

- 回覆寄件人一封短訊，
- 轉發所選擇的短訊（您可在電話簿內選擇收件人，或手動輸入其電話號碼），
- 刪除您所選擇的短訊，
- 儲存寄件人的號碼（若號碼附在短訊中），
- 儲存鈴聲（若鈴聲隨短訊一起寄送）（見“下載的鈴聲及自訂鈴聲”第 30 頁），
- 儲存圖片，如果有一個或數個圖片及／或動畫隨短訊一起發送，
- 擷取短訊內含的一個電話號碼（此號碼必須包含在雙引號中），您可加入及擷取幾個號碼，
- 撥打寄件人的短訊（系統服務商須能支援）。
- 移至短訊檔可讓您將已閱讀過的短訊儲存在手機記憶體內。按 **OK** 再選擇短訊功能，短訊檔，即可查看這些儲存的短訊。

將一個短訊移入短訊檔將會從已讀短訊紀錄表中刪除此短訊。

- 編輯已讀短訊或短訊檔資料夾內的短訊、修改內容並重新發送給某個人（您可加入圖片或音效）。

若您編輯的訊息中已附加一個圖片或音效，您必須先將它移除並儲存至圖片簿中或鈴聲列表的自定鈴聲目錄中。然後再將它重新附加至您的訊息（見“附加附件”第 48 頁）。

儲存的短訊

您所發送的短訊在正常模式下附有 標籤，而在自動儲存短訊模式下則附有 標籤（見第 50 頁）。請選擇一個短訊，然後按 **OK** 以閱讀該短

通訊與短訊
功能

49

49

訊。顯示短訊之後，按 **OK** 進入前面“收到的短訊”所述選項，包括儲存來電者的電話號碼。

全部刪除

可讓您刪除所有短訊，包括已讀短訊 (SIM 卡記憶體內的短訊) 或短訊功能目錄下的短訊檔 (手機記憶體內的短訊)。

移至短訊檔



移至短訊檔

可讓您查看所有儲存的已讀短訊。要儲存短訊時，您可啓動自動儲存短訊選項 (見第 51 頁)，或者選擇一個已收到的短訊，按兩次 **OK** 再選擇移至短訊檔。

短訊設定



短訊設定

此目錄可供您透過下列選項個人化您的短訊設定：

短訊中心



短訊中心

可供您選擇您的短訊服務中心預設值。如果在您的 SIM 卡上並無此預設值，您必須輸入您的短訊服務中心號碼。

簽名



簽名

可讓您簽署短訊。預設的簽名由一串字元組成，可顯示您的預設「私人號碼」。如此即可排列組成一組簽名附在訊息末端。訊息的長度亦因此會被縮短。您可編輯、變更及儲存此簽名。

短訊有效期



短訊有效期

可供您選擇短訊存在短訊中心內的時限。當收件人沒有連接至系統 (因此無法立即接收您的短訊) 時非常有用。

 您申請的服務須能支援。

回覆號碼



回覆號碼

您可啓動或停用這個可讓您隨短訊傳輸短訊中心號碼的功能選項。您的通訊者可以利用您的短訊服務中心回信，而不是使用他的服務中心。這樣將可加快傳輸速度。

 您申請的服務須能支援。

收發狀況



收發狀況

您可啓動或停用選項，即透過文字短訊通知您所發出的短訊是否已被接收的選項。

 您申請的服務須能支援。

通訊與短訊
功能

50

自動儲存短訊



可供您啓動或停用，將已發送的短訊自動儲存至短訊檔目錄的功能。

短訊廣播



目錄可供您啓動或停用是否接收系統提供給所有用戶的短訊廣播功能。此服務啓用後，可讓行動電話接聽系統上定期發送給所有用戶的短訊廣播。

接收廣播



目錄可供您啓動或停用短訊廣播的接收。選擇開時，您必須依下列說明定義一個或數個廣播項目。

廣播項目



可供您設定要接收的短訊廣播類別。如要設定新的類別，請選擇<新>，輸入服務商提供的代碼；同時，如果想要的話也可以指定一個名稱。若您選擇了項目表中的一個既有類別，您可以將它更改或刪除。您可在項目表中輸入多達 15 個不同類別。若要取得不同項目類別的相應代碼，請洽詢您的服務商。

地區碼



可供您選擇待機畫面上固定顯示的短訊類型。為能固定顯示短訊，您必須在地區碼和廣播項目兩個目錄中都輸入類別。

通訊記錄表



此目錄可提供一份包含到達來電及撥出通話的紀錄表，還包括嘗試自動重撥的次數及語音留言的詳細資料。這些通訊記錄是依時間順序排列，最近的記錄排在最前端。當通訊記錄表已空時，螢幕上會顯示列表空。

畫面



按 **OK**，然後選擇通訊記錄表，然後按 **OK** 兩次以顯示通訊記錄表。再按一次 **OK** 可查詢任何您選擇之通訊的日期、時間、號碼、通訊狀態，並可知道是撥出還是接到的通訊。按 **OK** 以進入一個迴轉目錄系統，此目錄可讓您撥號給這位通訊者、發送短訊、刪除所選擇的通話或儲存相關號碼。

● 在待機模式下移動左或右可直接進入通訊記錄表。在通訊紀錄表中選擇一筆記錄，並按 **OK** 以撥出相應的號碼。

歸零



按 **OK**，選擇通訊記錄表，然後選擇歸零。按 **OK** 將通訊記錄表歸零。

通訊與短訊
功能

51

8 • 記事本與外加功能

簡介



本手機內包含一個記事本，可讓您管理及規劃各種記事，包括會議在內。

您可依不同方式查看記事（日曆、週曆或月曆），並可隨時更改或刪除任何記事以及根據預定的時間週期重複記事。（見“記事提示音”第 31 頁）可在到達記事時間時以嗶聲提醒您（例如會議前 5 分鐘）。

另外，您可透過一條連接至您的手機及外部設備的USB連接線執行記事本資料的交換及同步更新。



至於外加功能目錄，它包含一些可輕鬆使用的項目，例如計算機、鬧鐘、可讓您管理通話費用的通訊計時器、及錄音機和對話錄音功能。

記事本

記事

<新>

假日 / 會議 / 備忘錄

[選擇記事後]

刪除 / 更改

日曆

週曆

月曆

取消舊記錄

外加功能

通訊計時器 / 拆牆遊戲 * / 內存
容量 / 計算機 / 鬧鐘 / 錄音機

* 此目錄可能須取決於您申請的服務。因此其圖示及內容可能有所差異。

記事本

建立一個新記事



此目錄可讓您建立記事並儲存在記事本內。記事可分為會議、假日、備忘錄等等。若記事本的提示功能已啓動時（見第 31 頁），手機會在到達記事時間時發出嗶聲以提醒您。

- 1 按 **OK**，選擇記事本 > 記事，然後按 **OK**。
- 2 選擇 <新>，然後按 **OK**。
- 3 選擇您要建立的記事類別（假日、會議、備忘錄），然後按 **OK**。
- 4 輸入記事開始及結束的日期時間，然後按 **OK**，再輸入有關該記事的文字說明（例如「Meeting with Smith」（與史密斯會面），然後按 **OK**。
- 5 設定提示音目錄可依照您所選擇的時間觸動提示裝置，以向您提醒相關的記事。移動左或右，為此記事設定提示音，然後按 **OK**。

 此目錄只適用於會議及備忘錄記事。請注意，提示音是按照您所設定並顯示在螢幕上的時間而啓動的。因此，在變換時區時，提示音將會被更新（見“日期與時間”第33頁）。

6 按 (• (左) 或 • (右) 為此記事設定定期重複選項，然後按 **OK**。

7 所有記事將依開始時間和日期的順序列出。返回記事列表，

- 按住  以返回待機模式，或

- 重複步驟2至7，依需要建立更多記事。

 記事本會與電話簿和圖片簿共用手機的容量和記憶體。因此，這三種功能會互相影響：您建立的記事越多，可儲存的姓名就越少，反之亦然。您最多可儲存299個記事+姓名。

如果螢幕上出現「列表已滿」，刪除一個記事（或姓名）即可建立一個新的記事。如要檢查您的手機目前可用的記憶空間，請按 **OK**，然後選擇外加功能，再選擇記意體狀態。

變更記事 更改記事

 建立一個記事時，有些欄位不會出現在螢幕上以助您更快建立記事。不過，它們會在您更改該記事時出現。

1 如要更改記事，按 **OK**，選擇記事本，記事，然後選擇您要更改的記事，再按 **OK**。

2 當手機顯示該記事的詳細資料時，按 **OK**，選擇更改，然後再按 **OK**。

 若更改一個會定期重複的記事，也將變更此記事的重複情形：若要更改，請按 **OK** 以確認。

3 您可在需要時依前述步驟更改任何資訊。

刪除記事

刪除記事

1 按 **OK** 以進入主目錄，選擇記事本，記事，然後選擇您要刪除的記事，再按兩次 **OK**。

2 選擇刪除，再按 **OK** 以確認。

刪除定期重複的記事

選擇一個已發生的記事

1 按 **OK** 並選擇記事本，記事，然後選擇一個已發生的記事，再按 **OK**。

記事本與外
加功能

53

- 2 當該記事的細節出現時，按 **OK**，然後選擇刪除，再按 **OK** 以確認：
所選擇的記事中只有已發生過的記事會被刪除。

選擇一個即將發生的記事

- 1 按 **OK** 以進入主目錄，選擇記事本，記事，然後選擇一個即將發生的記事，再按 **OK**。
- 2 當該記事的細節出現時，按 **OK**，然後選擇刪除，再按 **OK** 以確認：
所選擇的記事之每一次記事都會被刪除。

刪除舊的記事



您也可以在記事本目錄中的第一層選擇取消舊記錄以清除舊的記事。步驟如下：

- 1 按 **OK**，選擇 <記事本> 取消舊記錄，然後按 **OK**。
- 2 輸入要刪除之舊記事的開始日期（過去或未來），然後按 **OK**。
- 3 按 **OK** 以確認。在此情形下，在此日期之前的所有記事都會被刪除。
● 如要刪除記事本內所設定的所有記事，請輸入一個多年後的開始日期（例如 12/31/2010）。這樣一來，您可確保一次刪除在此日期之前的所有記事。

記事顯示格式



日曆、週曆及月曆可依您選擇的格式顯示儲存在記事本內的所有記事。以這些格式顯示記事的步驟如下：



- 1 按 **OK**，選擇記事本 > 再選擇您要使用的記事格式，然後按 **OK**。



- 2 輸入您所選擇的顯示格式之後，移動左或右以顯示上一或下一日、週或月。

- 3 按 **OK** 以顯示相關記事的列表或建立一個新列表。

時區



當您四處行走時，變換時區是無可避免的，不過您應注意這將影響您所有的記事本提示功能：記事提示時間會根據螢幕上所顯示的時間而更新。（見“日期與時間”第 33 頁）。

54

記事本與外
加功能

外加功能

此目錄可讓您管理通訊計時器、錄音機、鬧鐘、計算機及拆牆遊戲。



拆牆遊戲



此目錄可能須取決於您申請的服務。因此其圖示及內容可能有所差異。

此目錄可讓您進入拆牆遊戲。這個遊戲的玩法是利用一粒球和一枝球拍打擊一整組的磚牆。打破最後一塊磚之後，即可進入下一關。此遊戲使用的按鍵如下：

(4) 至 (6)	向左移或向右移
* 和 #	將球向左或向右拋
OK	如要暫停遊戲；暫停時間為 2 分鐘，之後螢幕將返回待機模式，遊戲即結束。

通訊計時器



目錄可供您控制您通話的費用及時間。



累計時間

選擇此選項，然後按 OK 以顯示來電或撥出電話的持續通話時間，或將它們歸零。



累計費用（您申請的服務須能支援）

可顯示累計之費用，並可將計數器設為零。此功能可由 PIN 碼或 PIN2 碼保護。



顯示您在設定費率之後至今已花了多少錢。



可讓您將目前累計費用歸零；這需要您的 PIN2 碼。



可供您檢查可用餘額（與您預先設定之限額相比較）。

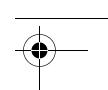


可供您取消費用之限制。此功能可由 PIN 碼或 PIN2 碼保護（您申請的服務須能支援）。

記事本與外
加功能

55





可供您輸入查看餘款目錄中要使用的費用限制。



可供您設定或更改每一單位的費率。首先請輸入使用之貨幣（最多3個字元），然後輸入每一單位的費用。



掛斷後顯示

• **掛斷後顯示（您申請的服務須能支援）**

可供您啓動或關閉在每一次通話結束時自動顯示時間及／或費用的功能。



上次時間

• **上次時間（您申請的服務須能支援）**

此目錄可讓您查看上一通電話的時間及／或費用。

星座

在設定您的星座之後，此功能可顯示您今日或您選擇的任何日期之星座運程。

選擇手機設定，然後按 **OK**。如果您知道您的星座，請從選擇星座目錄中選出您的星座。若不知道，則選擇設定生日，然後按 **OK** 再輸入您的出生日期。按 **OK** 以顯示相符的星座。

回到星座運程目錄，根據您要查詢的運程，選擇今日或擇日（若選擇後者，請先輸入您要的日期再按 **OK**）。

農曆

農曆可在農曆模式下顯示您所選擇之西曆日期的對應農曆日期，讓您換算西曆及中國農曆之間的日期。

● 需要日期和時間資訊的功能（例如記事本事件）只能依西曆日期為準。

按 **OK** 以進入日期編輯畫面。如有需要可按對應的按鍵來更改日期，然後按 **OK** 轉換成農曆模式。

記憶體狀態

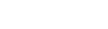


手機的記憶容量是由幾個功能一起共用的（例如圖片、自定鈴聲等等）。此目錄可讓您顯示手機內已用及現有的記憶容量百分比。按 **OK** 進入列表，選擇其中一個項目，再按一次 **OK**。

● 當您儲存新項目或要空出記憶體容量時若出現「列表已滿」，您必須刪除一個項目（例如一個姓名或一個記事）才能建立或增加新的項目。

56

記事本與外
加功能



計算機



此目錄可提供下列功能：

- | | |
|----|-----------|
| 加 | 按 鍵。 |
| 減 | 按 鍵 2 次。 |
| 乘 | 按 鍵 3 次。 |
| 除 | 按 鍵 4 次。 |
| 等於 | 按 鍵。 |

您可使用鍵盤來輸入數字。計算機可準確至兩位小數點，並將進位至較高的小數數值。按 可修正輸入的數字。按住 鍵以取得一個點符號。按住 可以返回待機模式。

鬧鐘



此目錄可讓您設定鬧鐘。選擇外加功能，鬧鐘，然後按 (• (左) 或 • (右) 以啓動鬧鐘。輸入時間，然後按 並選擇：

- 單只一次在某天的一個設定時間啓動鬧鐘。
- 每日一次在一週內每天的一個設定時間啓動鬧鐘。
- 週末除外只在一週工作天內的一個設定時間啓動鬧鐘。

然後選擇一種鬧鈴：蜂鳴音、鈴聲旋轉或備忘（若已儲存），然後按 確認您的選擇。

即使您已關機，手機也會發出鬧鈴；不過如果鈴聲音量已設為不使用，鬧鐘將不會發出鬧鈴（見第 30 頁）。按任意一鍵即可停止鬧鐘鈴聲。

記事本與外
加功能

57

9 • 電子郵件

如果您所申請的手機服務未包含電子郵件服務，您必須先申請一個電子郵件帳號（從電話或從電腦上的網際網路申請），並且已收到供應商所提供的設定資訊。在此情況下，將由您的供應商及／或系統服務商提供您以下所述的所有參數，您必須完整無誤地輸入。

若您所申請的服務已包含電子郵件服務，您只需輸入帳戶名稱、密碼及電子郵件信箱即可。

簡介



您的手機內具備一個電子郵件應用程式，可供您發送及接收電子郵件，就像從電腦操作一樣（您也可以在電子郵件內附加一個檔案，例如一個 jpeg 圖案）。接著，您可將此電子郵件及附檔轉發給其他人或儲存在您的手機內。

此功能須視您所申請的服務及網際網路服務業者（ISP）能否支援而定：這表示只要您已申請這些服務，本手機便能隨時支援它們。請洽詢您的 ISP 以瞭解是否可用此功能及費率詳情。

● 信箱 1 和 2 具備相同的設定及選項。設定不同的組態可讓您的手機內有兩組不同的電子郵件 - 連線設定／地址。

有關文字及數字的輸入，包括特殊符號如 @ 或 % 等，請參考第 7 頁介紹的字元表。

電子郵件

第 1 信箱 / 第 2 信箱

郵件設定

GSM 設定 *

郵件伺服器 **

高級設定 **

打開信箱

上頁

[從列表中選擇的標籤]

下載郵件 / 標籤細節 /

回覆 / 轉發 / 加入電

話簿 / 刪除

下頁

發送郵件

確認列表 / 加收件人

● * 系統服務商設定

** 網際網路服務供應商設定

如以下所示，在您使用電子郵件功能之前，必須先配置兩種設定值：您從系統服務商獲得的設定值是用來連線上網的（見“GSM 設定”），而您從電子郵件服務供應商獲得的設定值則用來連線至該供應商的伺服器（見“郵件伺服器”）。

您的手機可能已被預先設定相關的參數。在此情況下，大部份的參數都已設定，您也不需要更改這些參數（除了帳戶名稱、帳戶密碼及電子郵件地址之外，這是您建立個人電子郵件帳戶時可自由設定的參數）。

● 正常情況下，您的系統服務商即是您的電子郵件服務供應商。

郵件設定

GSM 設定



此目錄可供您輸入或更改您的服務商所告知您的 GSM 設定，也就是：



上網號碼欄可供您輸入 ISP 提供的上網號碼，您必須使用此號碼來建立網路連線。按 (• (左) 或 • (右) 以選擇：

- ISDN 號碼以輸入一個 ISDN ISP 號碼，或
- 類比號碼以輸入一個類比號碼，然後按 **OK**。

● 請聯絡您的系統服務商以瞭解應選擇哪一種號碼。

自動切斷可供您選擇手機自動切斷連線之前可容許的限時斷線（若正在連線中）。按 (• (左) 或 • (右) 選擇 3 至 10 分鐘之間的一個時間值，最後按 **OK** 以確認。

● 限時斷線即指沒有與網路有任何傳輸通訊（連線、發送電子郵件、中斷連線），超過斷線時限後，手機將自動中斷網路連線。

帳戶名稱及帳戶密碼是您在申請帳戶時自由設定的。您也必須依當時的設定來輸入這兩欄。

郵件伺服器

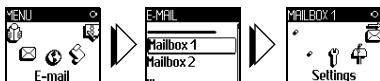


本節所介紹的目錄是一些透過手機連線至網際網路服務供應商（ISP）的電子郵件伺服器所需的設定值。大部份的參數都是由服務供應商提供給您的，請務必正確無誤地輸入。

電子郵件

59

1 按 **OK**，選擇電子郵件，再選擇第 1 信箱、郵件設定，然後按 **OK**。



2 選擇郵件伺服器，然後按 **OK**。



您必須輸入的欄位如下：

POP3 位址 SMTP 位址 帳戶名稱 帳戶密碼 電子郵件地址

POP3 位址欄供您輸入 POP3 伺服器用來接收電子郵件的 IP 或 DSN 位址。

SMTP 位址欄供您輸入 POP3 伺服器用來發送電子郵件的 IP 或 DSN 位址。

在某些情況下，帳戶名稱、帳戶密碼及電子郵件地址是您在申請帳戶時可自由設定的。您也必須依當時的設定來輸入這些欄位。

高級設定



本節所介紹的目錄是一些已預先設定的高級設定，您不需要更改任何一項高級設定。

如果這些目錄的欄位是空的，或您連線時有問題，請聯絡您的 ISP。此目錄的欄位如下：

POP3 連接埠 SMTP 連接埠 DNS 位址 SMTP 驗證

POP3 連接埠欄可供您輸入用來接收電子郵件的 POP3 連接埠號；而 SMTP 連接埠欄可供您輸入用來發送電子郵件的 SMTP 連接埠號。

DNS 位址欄可供您輸入您要連接的外部資訊網路之 DNS 網址。SMTP 驗證項可供您啓動／關閉 SMTP 伺服器的驗證程序。

在歐洲的大部份國家，此目錄應設定為關：如果設定為開，您的電子郵件將不會被送出。請洽詢您的服務供應商以取得完整的資訊。

編寫及發送電子郵件



發送郵件目錄可讓您一次發送電子郵件給一位或多位收件人，並可包含一個附檔，例如一張 jpeg 圖片。收到郵件後，您的訊息可被轉發，而附件檔可用適當的軟體開啟瀏覽。

發送給一位或多位收件人

1 按 **OK**，選擇電子郵件，然後依您想要使用的信箱選擇第 1 信箱或第 2 信箱。選擇發送郵件，再按 **OK**。

2 按下選擇加收件人，然後按 **OK** 以進入電話簿。

● 如果您選擇「SIM 卡上」的電話簿，您將無法使用任何電子郵件地址，但是螢幕上會出現一個編輯畫面讓您輸入一個電子郵件地址。請參考“電話簿”第 41 頁有關電話簿選擇方面的說明。

3 在電話簿內選擇一個姓名，然後按 **OK** 以加入您的發信名單中，或按 **C** 以取消並返回上一個子目錄。

4 回到收件人列表，然後按 **OK** 以更改電子郵件地址，或從列表中將它刪除，或選擇加收件人，按 **OK** 以再次進入電話簿，將新的姓名加入發信名單中。

5 重複步驟 2 至 4，依您的需要加入更多收件人。

6 選擇確定列表，然後按 **OK**。然後輸入您的電子郵件主題（您也可以讓此欄保持空白），再按 **OK**。

7 在下一個畫面上，輸入您的電子郵件內容（您也可以讓此欄保持空白）。準備要發送電子郵件，按 **OK**。

● 如要了解如何輸入文字，見“輸入文字或數字”第 4 頁。但是如果您在發送電子郵件之前就退出發送郵件目錄，郵件的內容會在不儲存的情況下被刪除掉。



8 如果您想要修改電子郵件的內容，選擇更改郵件，然後按 **OK**。這將帶您回到第 2 步：從這裡依照指示完成輸入收件者名單，然後送出您的電子郵件。



9 選擇立即發送，再按 **OK** 以發送您的電子郵件。您的手機已連接至網際網路伺服器，並將您的電子郵件發送至發信名單內所包含的所有姓名，然後中斷連線。

● 您可按住 **C** 鍵取消此動作。接著手機便會中斷網路連線，退出電子郵件目錄並返回待機模式。每一次當您連線期間進入郵件設定目錄時也會使連線中斷。在此情況下，您的電子郵件將會消失。

電子郵件

61

根據您所設定的通訊設定（見“來電等待”第38頁），您可在電子郵件連線期間接聽電話。在此情況下，當您接聽來電時，手機會切換至通訊畫面，而電子郵件目錄會關閉；當您掛斷電話時，手機會返回待機畫面。

附加數據

- 1 重複上述的步驟1至7。選擇附加數據，再按`OK`。
- 2 螢幕上會出現一個列表，顯示現有的JPEG檔。選擇您要發送的圖片，然後按`OK`。
● 您一次只能附加一個JPEG檔。但是如果在發送電子郵件之前就退出發送郵件目錄，郵件的內容會在不儲存的情況下被刪除掉。
- 3 然後選擇更改郵件或立即發送，再按`OK`以確認。

接收及閱讀電子郵件

電子郵件是由伺服器接收的，因此您必須連接至伺服器才能將電子郵件收到您的手機上（有些系統服務商會在您收到新郵件時發一則短訊通知您）。您必須先從伺服器下載郵件的標籤，然後再收取相關的電子郵件。

連接至伺服器

連線步驟

- 1 按`OK`，選擇電子郵件，然後依您想要使用的信箱選擇第1信箱或第2信箱。選擇打開信箱，再按`OK`。
- 2 您的手機會自動連接至電子郵件伺服器，並下載電子郵件的標籤。若您沒有收到任何電子郵件，螢幕上會顯示列表空。否則，電子郵件標籤會以列表方式顯示。
- 3 螢幕上方會顯示您所收到及仍在伺服器上的郵件總數量，以及顯示所有標籤所需的頁數。
- 4 您的手機一次可收取五個電子郵件標籤。若在列表末端出現下頁（或在開端出現上頁），表示尚有一些電子郵件標籤：選擇現有的其中一個選項，然後按`OK`即可收取剩餘的郵件。
● 不含附件的電子郵件會自動顯示在郵件詳細資料畫面上。

標籤細節

選擇一個標籤，按`OK`，選擇標籤細節，再按一次`OK`以顯示寄件人地址、發送的日期和時間、主旨，若有附件，也會顯示附件檔案容量。每一個箋頭會出現以下任一狀態符號：

[無符號]此電子郵件可被下載。

62

電子郵件



- 電子郵件容量太大，無法下載。
- 標示此符號的電子郵件將被刪除（見第 64 頁）。

下載郵件



下載郵件

只需從您所收取下來的電子郵件標籤選擇其中一個，再按 **OK**。然後選擇下載郵件，再按 **OK** 以下載您的電子郵件。重複此步驟，以下載您所選擇的其它標籤之相關電子郵件。

- 您也可以按 **OK** 以進入電子郵件標籤的迴轉目錄，然後從現有的選項當中選擇下載郵件。若電子郵件容量太大（超過 7 KB），它會被拒絕，下載動作也會取消。

擷取及儲存附件

如果您所收到的電子郵件包含附件（JPEG 圖片、文字檔或另一封電子郵件），它們將由一個特定符號表示：

- 內含電子郵件的標籤細節（日期和時間、寄件人的電子郵件地址等等），按 **OK** 可顯示這些細節。
- 電子郵件的文字本身能以附件形式開啟瀏覽，按 **OK** 可閱讀此郵件。此電子郵件未包含任何高級設定：它可被閱讀，但無法儲存或轉發。
- 此電子郵件附有一個文字檔（純文字、「.txt」格式），按 **OK** 可閱讀此郵件。此電子郵件也未包含任何高級設定：
- 您的手機中未包含管理此附件所需的應用程式，或者此電子郵件太大，無法上傳。

[郵件圖示] 您所收到的電子郵件中附有另一個電子郵件（您可連續附加最多 5 封電子郵件）。對於附加檔案的電子郵件，本手機未提供高級設定：它可被閱讀，但無法儲存或轉發。

- 此電子郵件已附加一個 JPEG 格式的圖片。選擇列表中的附加圖片，然後按兩次 **OK** 將它儲存入您的手機（您可隨意重新命名此圖片檔）

● 您必須先儲存一個圖片才能透過圖片簿目錄看到此圖片。

請參考“圖片簿”第 27 頁以了解相關詳情。如果沒有足夠的記憶體來儲存這個新圖片，您必須先刪除一個項目（姓名、記事或圖片）才能儲存新的圖片。

您的行動電話可能無法接收容量太大或檔案格式不符的圖片。透過電子郵件收到圖片時，請依下列步驟進行以呈現最佳的效果：

- 您收到的圖片必定是以 JPEG 格式儲存而以 JPG、JPE 或 JPEG 為副檔名。



電子郵件

63



- 圖片檔的容量大小不得超過 7 KB。
- 圖片的最佳化尺寸是 101 x 69 畫素（高度最大為 128 畫素，寬度最大為 160 畫素），並為 24 位元圖片，以便能正確顯示。我們建議您使用標準圖片編輯軟體來找出您要發送至行動電話的圖片尺寸。
- 檔名最多可容許 10 個字元。然後再加上一個副檔名，例如 “.jpg”。

將一個電子郵件地址加入電話簿

 您必須先選擇手機的智能電話簿才能加入電子郵件地址；如果您選擇 SIM 卡電話簿，此目錄項目將不會出現。

 加入電話簿 您可將寄件人的電子郵件地址加入電話簿中，即使您還沒有下載他們的電子郵件（收取標籤已足以使用其電子郵件地址）。

1 選擇一個電子郵件標籤，然後按  以使用迴轉目錄選項。

2 選擇加入電話簿，再按 。然後選擇：

- <新>以輸入新姓名，請輸入姓氏和名字，然後加入相關的電子郵件地址，或
- 電話簿內的一個姓名，再按  將其電子郵件地址加入這個名片中。若它已包含一個電子郵件地址，手機會提示您按  以取代舊的地址。

刪除郵件



1 選擇要刪除的電子郵件，然後按  以進入選項目錄。

2 選擇刪除，然後按  以確認及標示要刪除的電子郵件。在標籤列表中，您可由一個小符號識別出要刪除的電子郵件。

 如要取消標示要刪除的電子郵件，請再選擇此選項。

3 當您退出電子郵件目錄時，手機會要求您確認要從電子郵件伺服器刪除您所選擇的郵件。按  以確認，或按  以取消（在此情況下，原已標示的電子郵件會留在列表內，並且標示取消而不會被刪除）。

回覆電子郵件



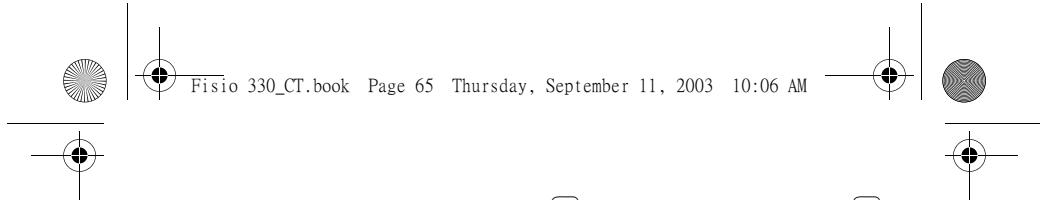
1 選擇您要回覆的電子郵件之標籤，然後按  進入選項目錄，再選擇回覆並按  。

2 寄件人地址會自動被加入收件人列表，您也可以在過後修改此地址（見“發送給一位或多為收件人”第 61 頁）。選擇確定列表，然後按  。

3 一個新的畫面會出現，顯示您所收到的電子郵件之主題，前面加上 Re：代表「Reply」（回覆）。按  。

64

電子郵件



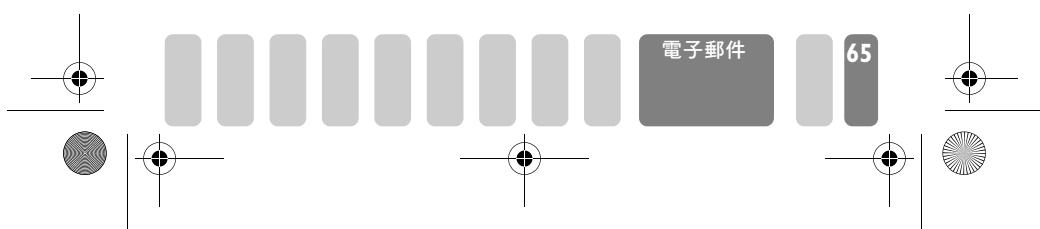
4 輸入您的郵件內容，然後按 **OK** 發出郵件：選擇立即發送，再按 **OK** 以發送您的回信。

轉發電子郵件



您必須先下載一封電子郵件才能將它轉發給另一個收件人（見“下載郵件”第 63 頁）。在轉發選項中，按照前面“回覆電子郵件”所述步驟進行。

● 在這兩種情形（回覆或轉發電子郵件），您的手機會在超過在自動切斷目錄中所設定的斷線時限後中斷與伺服器的連線（見“GSM 設定”第 59 頁）。在發送電子郵件時，它將重新連接至此伺服器。



10 • WAP 服務

簡介



專線服務目錄中的大部份服務項目（例如服務號碼、特殊功能表等）是供應商特有的服務並須依您所申請的服務而定：這表示只要您已申請這些服務，本手機便能隨時支援它們。否則，您不一定能使用旁邊所示的目錄。接下來將詳細介紹WAP 功能選項（不同於上述其它兩個選項）。有關可使用之服務及費用的詳情，請洽詢您的系統服務商。

● 所提供的服務可能涉及撥打一個電話或發送一個短訊，因此您可能需要付費。初次使用前請先洽詢您的系統服務商，以確保您所申請的服務可支援WAP 功能，同時您的手機已設定適當的WAP 參數。有些系統服務商可容許遠端設定WAP 上網參數。請直接向系統服務商查詢。

專線服務

服務號碼

WAP

高級設定

圖案下載 / 顯示標題 /

下載 URL

啓動

書籤

刪除 / 移至 / 更改

上次網頁

警示

上網設置

顯示 / 啓動 / 更改

使用說明

特殊功能表 +

WAP

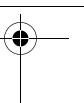
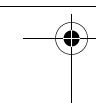


您的行動電話可支援無線應用協定（WAP）型態的服務。手機內建的WAP 瀏覽器將可讓您連接至系統所提供的服務，例如新聞、體育、天氣預報、飛機起降時刻表等。

啓動



您的手機可能已預先設定可直接連接至系統所提供的服務（若未設定，請參考“書籤”第 67 頁）。啓動目錄可讓您連接至服務供應商所提供的線上服務。在待機模式下，按 [OK]，選擇專線服務，WAP，啓動，然後按 [OK]，即可連接至這些服務。



螢幕上會出現一個動畫顯示手機已連接至首頁。瀏覽器啓動之後，您就會連線至服務供應商的首頁。以下指令可讓您瀏覽 WAP 網頁：

- 移動上或下以翻閱瀏覽線上網頁。
- 按 **OK** 以選擇一個反白顯示的項目。
- 按 **¶** 或 **§** 以選擇顯示在螢幕上的左或右選項框。
- 按 **⬅** 以返回前一頁。
- 按住 **➡** 以結束線上連接。

瀏覽

在瀏覽期間，按 ***** 可進入一個包含以下選項的特殊目錄（申請的服務須能支援）：

- 重新整理可重新載入您瀏覽的上一個網頁。
- 標示網站將上一個網頁加入使用者的書籤清單（系統須能支援）。
- 關於 ... 顯示瀏覽器的版本及版權資訊。
- 高級設定此選項會顯示一個包含進階指令的目錄：
 - 顯示 URL：顯示上一張卡的 URL 網址，
 - 移至 URL：擷取所輸入之 URL 的內容，
 - 重新啟動 UP . browser：清空快取記憶的內容並重新建立一個新連接。
- 退出 WAP：結束 WAP 應用程式並返回待機畫面。
- 書籤可顯示您所儲存的所有書籤。
- 保安功能可顯示保安管理選項（目前的認證、身份驗證方式、加密功能等）。長按住 **①** 鍵也可進入此目錄。），
- 長按 **①** 至 **⑦** 可顯示利用標示網站設成書籤的網頁（申請的服務須能支援）。

書籤



目錄將可讓您直接儲存您最愛的 WAP 網頁之連結。

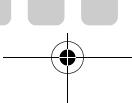
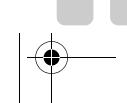
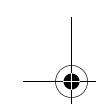
- 1 選擇書籤，再按 **OK**，然後選擇 <新>。輸入您要設定的 WAP 網頁名稱（例如 "Philips"），然後按 **OK**。
- 2 接下來輸入首頁的 URL 網址（例如 http://wap.pcc.philips.com），再按 **OK** 以儲存。

再次進入此目錄可讓您刪除、移至或更改此書籤。

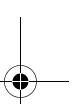
上次網頁



可讓您不需要重新連線至線上服務即可存取您所瀏覽的前幾個網頁。



67



高級設定



此目錄可讓您自訂手機上的網頁顯示格式，並供您設定讓您下載 iMelodies、圖片及動畫的 URL 網址。

圖案下載



可讓您啓動或關閉下載附在 WAP 網頁上的圖案的功能。設定成開可加快瀏覽之網頁的整體下載時間。

顯示標題



可讓您啓動或關閉標題的顯示。關閉此功能可讓您的螢幕能顯示多一行的文字。

下載 URL



輸入或更改下載伺服器的 URL（須取決於您所申請的服務，此欄可能會被鎖定以防止被重新設定。）

有些圖片可能具有特殊的檔案格式，因此即使在瀏覽 WAP 時有顯示在螢幕上，您也無法將它存入手機。

上網設置



本手機現在可提供幾個 WAP 環境設定，供您設定個人的 WAP 上網功能。如果您的手機已預先設定，您應該不需要更改這些連線上網設定。不過，如果您所申請的服務可支援，您可依照接下來所敘述的方式設定上網參數。

下列選項皆須視您的服務供應商及／或您申請的服務能否支援而定。有些服務供應商可容許您發送一個短訊，內含新的 WAP 上網參數，這些參數將被自動儲存。請洽詢您的系統服務商以瞭解有關此功能的詳細資訊。

此目錄中現有的三個上網設置如下：



這些上網設置分別可讓您：

- 看到您所選擇的 WAP 上網設定之所有參數（如閘道 IP 位址、首頁網址、電話號碼等），
- 啓動您所選擇的上網設定（它將隨即成為預設的上網設定），
- 可讓您依照下列方式更改 WAP 上網設定的參數。

有些預先設定好的環境設定可能會被鎖定，以防止被重新設定。

68

WAP 服務

GSM 設定



GSM 設定

可讓您進入或更改 GSM 設定，並讓您進入使用以下項目：



帳戶名稱



帳戶密碼



上網號碼



斷線時間

帳戶名稱及帳戶密碼可讓您輸入所需的帳戶名稱及密碼。不論是哪一項，請輸入資訊，然後按 **OK** 以確認。

上網號碼可讓您輸入與 WAP 服務供應商 (ISP) 建立連線所需的電話號碼。選擇上網號碼，再按 **OK**，然後按上或下以選擇：

- ISDN 號碼以輸入一個 ISDN ISP 號碼，或
- 類比號碼以輸入一個類比號碼，然後按 **OK**。

輸入 "+" 號，接著輸入您的服務商提供的號碼，然後按 **OK**。

● 請聯絡您的系統服務商以瞭解應選擇哪一種號碼。

斷線時限可讓您輸入手機自動終止 WAP 連線並返回待機畫面可容許的斷線時限 (如果正在連線中)。選擇斷線時限再按 **OK**，然後輸入一個超過 30 秒的值 (秒數)，再按 **OK**。

更改名字



更改名字

可讓您輸入或更改您所選擇之 WAP 環境設定的名稱。按 **OK**，輸入您所選擇的名稱，再按 **OK** 確認。

閘道



閘道

可讓您輸入閘道的 IP 位址和連接埠號碼 (申請的服務須能支援)：選擇閘道，再按 **OK**，然後輸入 IP 的位址，再按 **OK**。

首頁



首頁

可讓您輸入 WAP 網站的首頁網址，即您連接至 WAP 服務之後所顯示的第一個網頁。選擇首頁，然後按 **OK**。然後輸入首頁的 URL 網址 (例如 www.philips.com)，然後按 **OK**。

● 此功能須視您所申請的系統能否支援而定：如果系統服務商的閘道有提供一個 URL，它將優先成為您定義的首頁 URL。

WAP 服務

69

11 • 其它專線服務

簡介



專線服務目錄中的大部份服務項目（例如服務號碼、特殊功能表等）是供應商特有的服務並須依您所申請的服務而定：這表示

只要您已申請這些服務，本手機便能隨時支援它們。也就是說，您不一定能使用旁邊所示的目錄。有關可使用之服務及費用的詳情，請洽詢您的系統服務商。

所提供的服務可能涉及撥打一個電話或發送一個短訊，因此您可能需要付費。

專線服務

- 服務號碼
- 存取設定
- 使用說明
- 啓動
- 設定
- 特殊功能表⁺

GSM 字串

您的手機可支援標準 GSM 字串。這些字串可由鍵盤傳送至系統，用來啓動系統所提供的附加服務。

- 例 n°1
按 ，然後按 ，可啓動來電等待服務。
- 例 n°2
按 ，然後按 ，可了解手機識別號碼是否已發送出去。
- 例 n°3
按 ，然後按 ，可啓動無人接聽時轉接來電的功能。
- 例 n°4
按 ，然後按 ，可啓動聯絡不到時轉接來電的功能。

有關 GSM 字串的詳細資訊，請洽詢您的系統服務商。

查詢語音伺服器、語音信箱、留言服務等（DTMF 音）

有些電話服務（例如電話答錄機和傳呼機）需要您的手機傳輸 DTMF 音（雙音多頻）才能操作。DTMF 音亦稱為“按鍵音”，可用來發送密碼、回電號碼、來電者選擇等。

您可按 至 、 及 這些按鍵中任何一鍵，便可在通話期間任何时候發送 DTMF 音。在撥號前（或將號碼儲存在電話簿之前），您也可以先將一個 DTMF 音串附加至此電話號碼。電話號碼與 DTMF 音串之間須設置一個間歇字元。

暫停與間歇字元

如要輸入一個暫停或間歇字元，請按住 。螢幕上會顯示代表間歇字元的 ，以及代表暫停字元的 。手機通常會把第一個暫停字元當作一個間歇字元。當您撥發一組包含等待字元的號碼時，您的手機會撥發第一部份（電話號碼），然後先等待電話被接通時，再發送其餘作為 DTMF 音的號碼。繼此之後的任何暫停字元是一個可執行 2.5 秒延遲的普通暫停。

聽取您的答錄機（例）

如果想要聽取電話號碼為 12345678 的答錄機（密碼為 8421）上所有的信息（譬如說 3 號），您可以撥發：12345678w8421p3.

手機會先撥發 12345678，然後等候電話被接通。接通後，手機會發送 8421（密碼），間隔 2.5 秒，然後再發送最後一個號碼。如果您覺得 2.5 秒不足以滿足您的需要，您可以逐一輸入幾個暫停字元以增加間隔時間。

撥出第二通電話

您可以在進行一段通話時或在保持一個通話時撥出第二通電話。您可以在這兩通電話之間切換（螢幕上會顯示按照當地通話費率計算的通話費）。

- 1 在通話中撥一個號碼，然後按 。第一通電話會被保持，其號碼會顯示在螢幕底端。然後撥出第二通電話。
- 2 要在兩通電話之間切換，按 ，然後選擇轉換通話者。每一次由一通電話切換至另一通電話時，當前通話會被設為保持狀態，而原先被保持的通話則被啓動。
- 3 要結束當前通話，請按 。當前通話被終止，保持中通話仍在保持狀態中。
- 4 要結束保持中通話，使用轉換通話者切換至此通話，然後按 .

備註：

您可利用鍵盤或從以下程式撥出第二通電話：

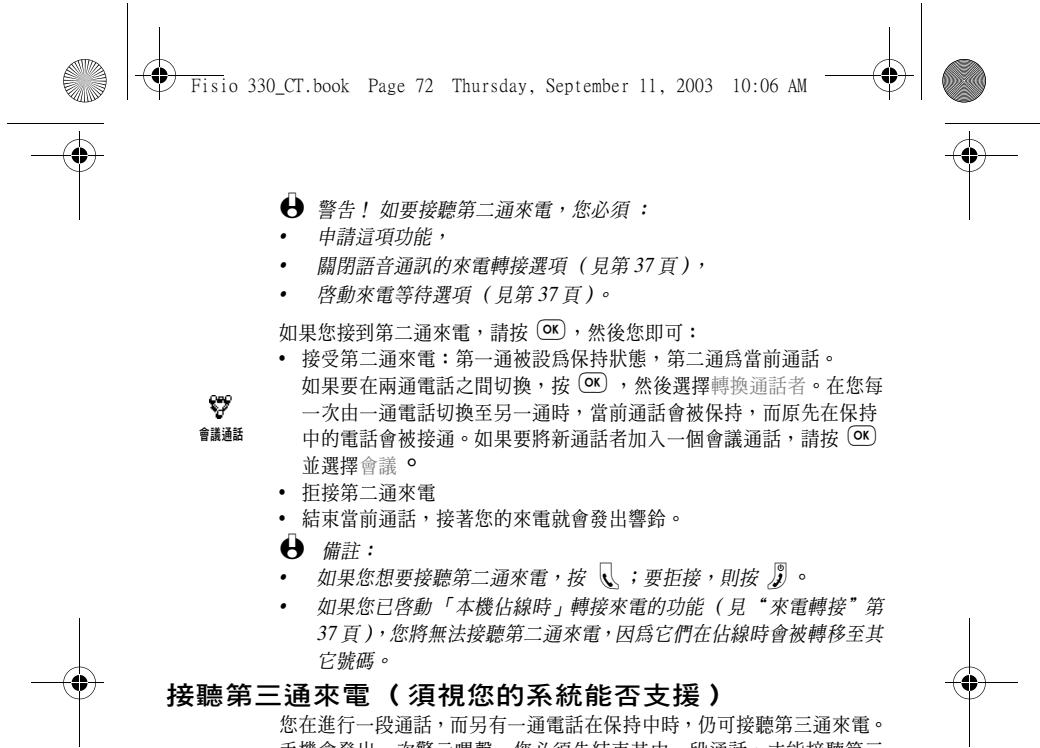
- 電話簿：按 ，然後選擇要撥的姓名，
- 通訊記錄表：按 ，然後選擇要撥的號碼。

接聽第二通來電

您可以在通話時接聽另一通來電（如果您所申請的服務包含此功能）。當您接到第二通來電時，您的手機會發出一次警報聲，同時螢幕上顯示來電等待。

其它專線
服務

71



● 警告！如要接聽第二通來電，您必須：

- 申請這項功能，
- 關閉語音通訊的來電轉接選項（見第 37 頁），
- 啓動來電等待選項（見第 37 頁）。

如果您接到第二通來電，請按 **OK**，然後您即可：

- 接受第二通來電：第一通被設為保持狀態，第二通為當前通話。
如果要在兩通電話之間切換，按 **OK**，然後選擇轉換通話者。在您每一次由一通電話切換至另一通時，當前通話會被保持，而原先在保持中的電話會被接通。如果要將新通話者加入一個會議通話，請按 **OK** 並選擇會議。
- 拒接第二通來電
- 結束當前通話，接著您的來電就會發出響鈴。

● 備註：

- 如果您想要接聽第二通來電，按 **¶**；要拒接，則按 **§**。
- 如果您已啓動「本機佔線時」轉接來電的功能（見“來電轉接”第 37 頁），您將無法接聽第二通來電，因為它們在佔線時會被轉移至其它號碼。

接聽第三通來電（須視您的系統能否支援）

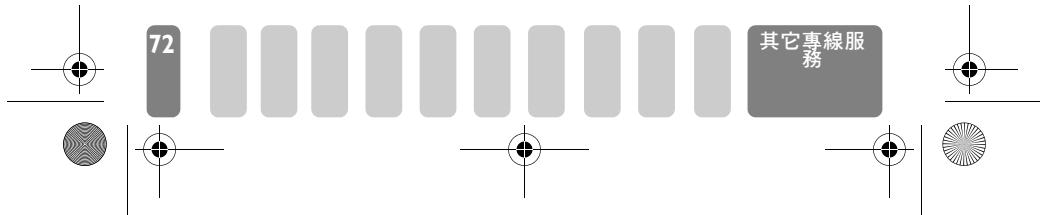
您在進行一段通話，而另有一通電話在保持中時，仍可接聽第三通來電。手機會發出一次警報聲。您必須先結束其中一段通話，才能接聽第三通來電或將來電者加入會議中（見以下說明）。本服務只能支援兩個進行中的通訊（一個通話中，一個保持中）。

會議通話（須視您的系統能否支援）

會議通話
使用者可連續撥打電話以啓動一個電話會議，或由一個多方通話模式建立。在同一時間可容許最多 5 名成員，並可利用 **§** 來終止會議通話。這時，所有的電話會被切斷。

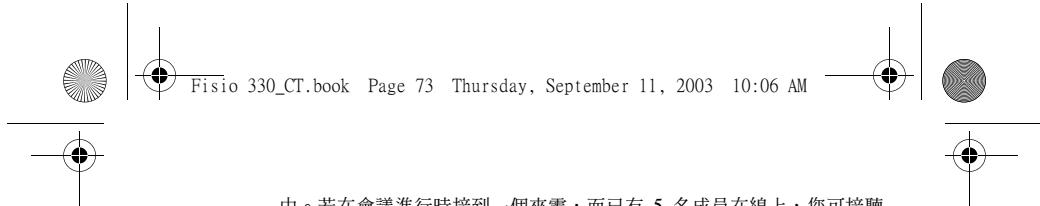
連續撥電時，與會議中第一個號碼建立一般通話。當第一個成員已在線上時，請按前面“撥出第二通電話”有關撥打第二通電話的方式撥出第二通電話。第二通電話接通後，按 **OK**，並選擇會議。重複以上步驟直到接通 5 位成員為止。

如果在會議通話期間有來電，同時會議成員不到 5 人，您可按 **OK** 接聽這個新來電。再按一次 **OK**，然後選擇會議將這名來電者加入會議通話



72

其它專線服務



Fisio 330_CT.book Page 73 Thursday, September 11, 2003 10:06 AM

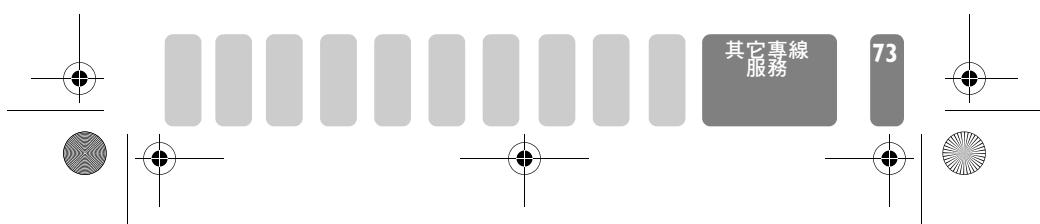
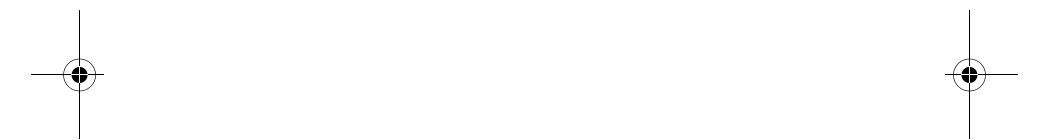
中。若在會議進行時接到一個來電，而已有 5 名成員在線上，您可接聽此新來電，但是不能將它加入會議中。

正在進行電話會議時，按 **OK** 以進入會議成員選項。您可選擇刪除會議的其中一名成員，並按 **OK**；或選擇私人通話，僅與這位成員進行私人通話（其它成員的通話會被保留）。

直接轉移通話（須視您的系統能否支援）

您可以將一個當前通話和一個保持中通話互相連接起來。在完成轉移之後，您的連線即會被中斷。在通話中按 **OK**，選擇轉移，再按 **OK**。

● 此功能與來電轉接不同，來電轉接是在您接聽電話之前就進行的動作（見第 37 頁）。



注意事項

無線電波

- 您的手機可在 GSM 頻率下 (900/1800MHz) 發射 / 接受無線電波。
- GSM 系統可控制傳輸的功率 (0.01 至 2 瓦)。
- 您的手機符合所有相關的安全標準。
- 您手機上的CE 標誌表示它符合歐洲電磁相容性(89/336/EEC)與低電壓法規(73/23/EEC)。

您必須對您的行動電話承擔使用責任。為避免對您、他人或手機本身造成傷害，請仔細閱讀並遵循下列所有安全指示，並告訴任何向您借用手機的人士。此外，為了防止他人未經授權使用您的手機：

- 請將您的手機存放在一個安全且兒童無法觸及的地方。
- 避免寫下您的 PIN 碼。請儘量牢記此密碼。
- 如果您會有一段長時間不會使用您的手機，請將它關機並取出電池。
- 請在購買本手機後利用保安功能目錄更改您的 PIN 碼，並啓動通話限制選項。



本手機的設計符合所有現行法令及法規。不過，您的手機可能會對其它電子儀器造成干擾。因此，您在本國或外國時使用手機時應該遵循所有當地使用建議及法令條規。有關蜂窩電話在車內及飛機上的使用條規是比較嚴格的。



您的蜂巢式行動電話是一部低量無線電發射及接收器。在操作時，手機會發出及接收無線電波。無線電波會將您的語音或數據訊號傳送至一個基站，此基站會連接至一個電話網路系統。此系統將控制電話的發射功率。

公眾對於蜂窩電話之使用所可能造成的生命危害已關注多時。目前在無線電波技術包括 GSM 技術這方面的研究已通過審核並已訂定安全標準，以確保公眾不會受到無線電波的輻射危害。您的蜂窩電話符合所有現行的安全標準以及附貼在手機上的 CE 符號所代表的歐洲法規。

防護不足或高敏感度的電子儀器可能會受到無線電波的干擾，此干擾情形有可能會導致意外的發生。

在下列情況下要保持關機

- 在 登機 或將手機放入行李之前。
- 在 醫院、診所、其它保健中心及任何您附近可能會有醫療設備的場所。
- 如果您是一名心律調整器或助聽器的使用者，或有可能在某位使用這些儀器的使用者附近使用您的行動電話，請務必採取下列預防步驟。
 - 向您的醫生及心律調整器或助聽器製造商詢問以了解您所使用的儀器是否會受到蜂窩電話的干擾。

- 安放及攜帶蜂窩電話時，請與植入您體內的心律調整器和電極保持一段安全距離（一般公認的「安全距離」是 20 公分，不過您最好能向您的醫生和心律調整器製造商查詢）。

處於下列地區時請務必關機，並且不要移除電池



- 含有潛在**爆炸性氣體**的地區（如加油站以及空氣中含有灰塵顆粒如金屬粉末的地區）。
- 一部運載可燃性產品的車子內（即使車子已停泊）或一部由液化石油氣（LPG）驅動的車子，請先檢查此車是否符合現行的安全規定。
- 在您被要求關閉無線電發射設備的地區，例如採石場或其它正在進行爆破作業的地區。



請洽詢您的汽車製造商以確定您車內所使用的**電子儀器**不會被無線電量所影響。



為了改善手機的操作表現、降低無線電量的輻射、降低電池耗電量並確保能遵從下列指示**安全操作**：

- 為使手機發揮最佳且最令人滿意之操作性能，我們建議您以正常的操作姿態使用本手機（不在免持聽筒模式或使用免持聽筒式配件時）：
- 請勿將手機曝露於高溫或低溫中。
- 請小心使用手機。任何不當的使用將使有限保固服務變為無效。
- 請勿將手機浸泡於任何液體中；如果您的手機受潮，請先關機，取出電池並讓其保持乾燥 24 小時候，然後才可再度使用。
- 要清潔手機時，請使用軟布擦拭。
- 撥出及接收電話所耗用的電池能量是相同的。然而，在待機模式下的行動電話若持續存放在同一個地點可消耗較低的能量。在待機而被移動的情況下，您的手機會耗用傳輸更新資訊至系統所需之能量。降低背景燈時間的設定，以及更有效率地在各目錄間移動（或避免不必要的移動動作）也能幫助節省電池的能量以提供更長的通話時間和待機表現。

顯示在電池上的資訊



- 您的手機由一充電電池提供電源。
- 僅可使用指定的充電器。
- 請勿將電池焚化。
- 請勿拆解或打開電池。
- 請勿讓金屬物件（例如口袋中的鑰匙）造成電池接觸點的短路現象。
- 避免曝露於高熱（> 高於攝氏 60 度）、潮濕或具腐蝕性的環境中。



您應堅持選用飛利浦原廠配件，因為使用任何其它配件將會損壞您的手機，並使您所有的飛利浦手機保固變成無效。

請立即讓一名合格的技師幫您更換損壞的天線，並確保以飛利浦原廠零件來更換此天線。

開車時請勿使用您的手機

因為這將會減低您的注意力，而這是非常危險的。請遵循以下指示：



- 在開車時應全神貫注。在使用手機前請先將車子開到路邊停好。
- 在開車及使用蜂窩電話時請遵從各國的當地法令。
- 如果您要在車內使用手機，請安裝專為此用途設計的免持車用組合，不過您仍須確保自己能全神貫注地開車。
- 請確保您的手機及車用組合不會阻礙車內的任何安全氣囊或其它安全儀器的操作。
- 在一些國家中，使用警示系統來操作車燈或車笛以指示來電是被禁止的。請查詢當地法令。

EN 60950 法規

在炎熱天氣或過長曝曬在烈日下之後（例如在窗戶或汽車擋風玻璃之後），您的手機機殼的溫度可能會升高，尤其是金屬塗層的機殼。在此情況下您在拿起手機時必須非常小心，同時請避免在周遭溫度超過攝氏 40 度時使用手機。

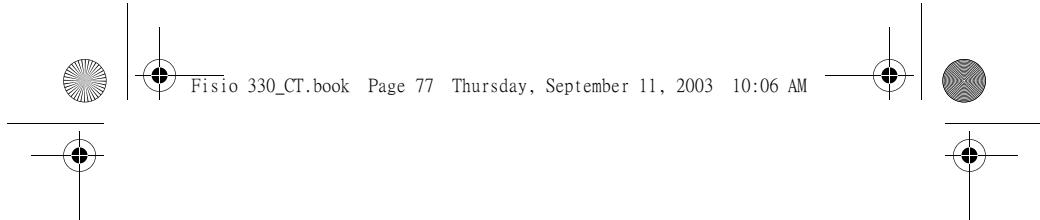
環保責任



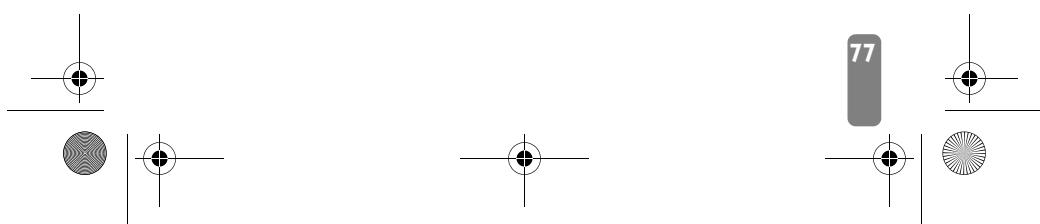
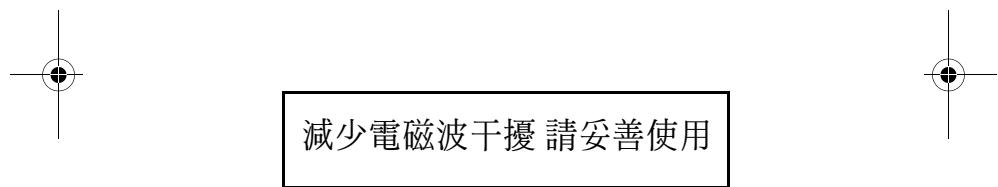
請記得留意有關您的包裝材質、耗盡之電池及舊手機的本地法令，並盡量響應回收行動。

飛利浦之電池及包裝材料已標示標準符號，以促進廢棄物之回收及正確處理方式。

電池 :	被劃上叉號的垃圾桶符號表示此電池不可與一般家庭垃圾一起丟棄。
包裝材料 :	流動中的循環代表已標示此符號的包裝材料是可回收材質。
	綠點符號代表已向相關的國際包裝品回收系統（例如法國的 EcoEmballage）提供資金援助。
	塑膠盤及塑膠袋上的連續箭頭符號表示該材質可被回收，同時確認出塑料材質。



商品名稱型號：飛利浦行動電話 CT3308
額訂電壓、頻率及電流：120V/60Hz/6W
製造年份：2003 年
製造編號：如機體標示
生產國別：新加坡
製造廠商：飛利浦
進口廠商：台灣飛利浦股份有限公司
地 址：台北市忠孝西路一段 66 號 26 樓 B
服務專線：0800-231099



常見問題解答

問題	解決方法
無法開機	先取出電池，再重新裝回（見第 8 頁）。為電池充電直到電池圖示停止閃動為止。然後將充電器移除，再嘗試開機。
開機時，螢幕上出現 已上鎖的訊息	有人想要使用您的手機，但不知道 PIN 碼或解鎖碼 (PUK)。請聯絡您的服務供應商。
螢幕上沒有顯示 † 和 ■ 符號	您已失去與系統的連線。您可能正位於一個信號死角（在隧道中或在高建築物之間）或是出了系統涵蓋範圍。請換一個地方再試，或聯絡您的服務中心要求協助或了解有關系統的資訊。
按鍵後，螢幕無反應 (或反應極慢)	螢幕在極低的溫度下反應會變慢。這是正常的，並不會影響手機的操作。請到一個較溫暖的地方再試。 有關其它注意事項，請洽詢您的手機供應商。
您的手機不會返回待 機畫面	按住  或關機，檢查 SIM 卡與電池是否已正確安裝，然後開機再試。
您的手機不會顯示來 電者的電話號碼	螢幕是否顯示此功能須端視您所申請的系統可否支援。若系統沒有傳送來電者的號碼，手機上會顯示來電 1。請洽詢您的服務供應商以了解相關詳情。
您無法發送文字訊息	有些系統不允許與其它系統業者互相傳送訊息。請洽詢您的服務供應商以了解相關詳情。
您無法接收及／或儲 存 JPEG 圖片	您的行動電話可能無法接收容量太大或檔案格式不符的圖片。請參閱第 63 頁以了解相關詳情。
為電池充電時，電池 圖示是空的，而且正 在閃動	您必須在溫度不低於攝氏 0 度（華氏 32 度）或高於攝氏 50 度（華氏 113 度）的環境下為電池充電。 有關其它注意事項，請洽詢您的手機供應商。

您不確定可正常地接聽來電	如果您想要接聽來電，請確保您沒有啓動「條件式來電轉接」或「無條件式來電轉接」的功能（見第 37 頁）。這個須由系統業者提供及您所申請之服務支援的功能會顯示以下圖示：  無條件式來電轉接至電話號碼  無條件式來電轉接至語音信箱
當您嘗試使用目錄內某個功能時，手機顯示禁止使用	許多功能須視系統是否可支援。因此，這些功能只能在系統或您所申請的服務可支援時才可使用。請洽詢您的服務供應商以了解相關詳情。
螢幕上顯示 SIM 卡故障	請確保 SIM 卡已以正確方式插入（見第 8 頁）。如果問題仍存在，您的 SIM 卡可能已損壞。請洽詢您的服務供應商。
螢幕上顯示 IMSI 卡故障	此問題與您所申請的服務有關。請洽詢您的服務供應商。
螢幕上顯示 插入 SIM 卡	請確保 SIM 卡已以正確方式插入（見第 8 頁）。如果問題仍存在，您的 SIM 卡可能已損壞。請洽詢您的服務供應商。
您的手機無法在車內正常操作	車內包含一些會吸收電磁波的金屬零件，會影響手機的性能表現。您可購買一個車用組合，它附有一支外用天線，可在免持聽筒的情況下進行通話。  您應該先洽詢您當地的執法機構以了解在開車時是否可使用手機。

詞彙表

通訊限制

供您限制或禁止從您的手機撥出或接聽某些或所有類型的電話，例如撥出電話、國際撥出、撥入電話等。通訊限制可利用個人手機密碼啓動。您的系統及手機必須能夠支援，您才可使用此服務。您可能還必須另外申請這項服務。

來電轉接

此功能可讓您設定一個轉接號碼，所有來電將自動被轉接至此號碼。

通訊限制

供您限制或禁止從您的手機撥出或接聽某些或所有類型的電話，例如撥出電話、國際撥出、撥入電話等。您的系統及手機必須能夠支援，您才可使用此服務。您可能還必須另外申請這項服務。

來電轉移

讓您將來電者轉移至另一個號碼。您的系統及手機必須能夠支援，您才可使用此服務。您可能還必須另外申請這項服務。

地區廣播

這項傳呼服務一般常見於 GSM 系統，可讓服務供應商向網內或區域內的所有或特定的用戶發佈短訊息。

GSM

全球行動通訊系統 - 全球廣為使用的一種數位無線電信標準，也是本手機所使用的標準。GSM 900 使用的是 900 MHz 頻寬，而 GSM 1800 使用 1800 MHz 頻寬（請見“其它專線服務”第 70 頁）。

主網域

您的主網路範圍內的一個特定區域。如果您的主網路有提供此功能，螢幕上會出現主網域符號，顯示您目前正在主網域內。

地區網路

您通話所在地的網路。這可能是您的主網路或另一個 GSM 網路系統。

PIN 碼

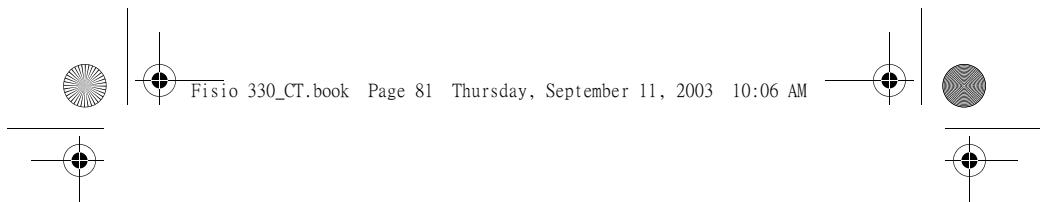
個人識別碼 - 一個選擇性的密碼，可在所有 GSM 系統電話上用來建立手機目錄存取的個人身份驗證功能。PIN 碼通常會隨著您申請服務而提供，是 SIM 卡的密碼。

PIN2

另一個僅供特殊服務使用的授權密碼。

公用姓名

一個可供您將撥號範圍限制至特定號碼的功能。



PUK

個人解鎖碼 - 可為連續 3 次輸入錯誤 PIN 碼而被鎖定的 SIM 卡解鎖。PUK 碼通常不會隨您申請服務而提供，有些服務供應商還會為這類服務收取頗高的費用。

PUK2

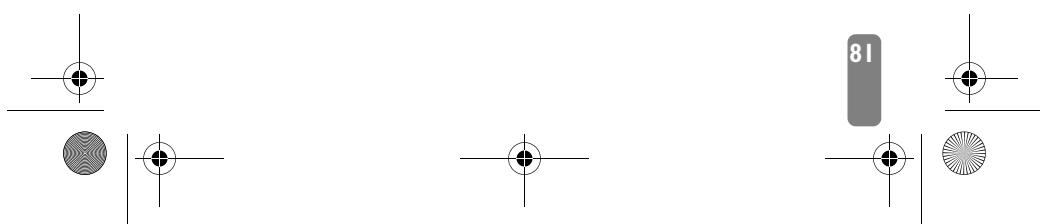
可為連續 3 次輸入錯誤 PIN2 碼而被鎖定的 SIM 卡解鎖。
在無線電信業者或用戶本國或主網路涵蓋地區以外進行通訊。

漫遊

漫遊通常會收取額外費用。

URL

全球資源定位器 - URL 就像是網路的地址。它和其它類型的地址一樣，排列順序是從一般到特定資訊（就像從郵遞區號到收件者），例如：
<http://www.pcc.philips.com/mobilephones/index.html>
http://（協定）
<http://www.pcc.philips.com/mobilephones/>（index.html 檔的所在位置）。



飛利浦原廠配件

說到性能表現 ... 飛利浦原廠配件的設計可讓您的飛利浦手機發揮最大性能。

充電器

汽車點煙充電器 12-24 V

CKLR 12/P - 9911 240 34118

- 您在使用手機時也能為電池充電。
- 可插入任何車輛的供電器。



耳機組合

輕巧免持聽筒車用組合

CKSK 20/P - 9911 240 34306

- 輕巧免持聽筒車用組合的設計可讓您免提聽筒，利用內建擴音器及手機麥克風即可操作飛利浦手機。
- 無論在家中，辦公室內或在旅途中，您都可免持聽筒自在地通話。
- 這部容易使用、非常輕巧的免持聽筒組合能提供高音效品質，同時也能為您的手機充電。



高級及特級耳機組合

- In-line 的自動應答按鈕為您提供另一種簡單的接聽方式，免去您找尋手機鍵盤的麻煩：只要按一個按鍵即可接聽來電。在待機模式下按住此鍵則可啓動聲控撥號。
- Xtra Deluxe 特級耳機組合是一個具有高優質彩色塗層的耳機組合。

高級耳機

HSLD 15/P - 9911 241 30024

特級耳機

HSUX 38/P - 9911 241 31006



- 在一些國家內，開車時使用手機通話是違法的。
我們建議您請專業技術人員為您安裝免持聽筒車用組合以便能安全且輕鬆地完成安裝。

為發揮您的手機之最高性能表現，並且不會使您的保修變為無效，請購買專為配合您的手機運作而設計的飛利浦原廠配件。飛利浦消費通訊公司將不會對任何源自使用非授權配件之使用的損壞承擔保修責任。請到您購買飛利浦手機的商店去購買飛利浦原廠配件。

有限保固服務

1. 此有限保固服務提供哪些保證？

Philips（以下簡稱“飛利浦”）向原廠產品購買者（以下簡稱“用戶”或“您”）保證此由飛利浦以銷售配套形式供應之飛利浦無線電話產品與其所有配件（以下簡稱“產品”），在符合作業指示條件並遵循下列條規之正常使用情況下不含任何在材質、設計與製造方面的產品瑕疵。此有限保固受惠者只限於購買產品並於原購買國或地區內使用之用戶。此有限保固有效範圍只限於飛利浦預定銷售產品之國家或地區。

2. 有限保固期限有多長？

產品之有限保固由購買產品之日起算之一年內有效，以有效購買憑證所記載的日期為準。飛利浦原廠可充電式電池之有限保固則由購買日起算的6個月內有效。

3. 若產品在有限保固期間出現在材質與製造上的產品瑕疵，飛利浦會怎麼做？

在有限保固期間，飛利浦或其授權服務代表會為此含瑕疵之產品安排以不收取零件或人力費用的方式提供維修服務，或以全新零件或經重新修造過的零件或產品替換之，並將此經維修或更換能正常操作之產品送還給用戶。飛利浦會保留含瑕疵的零件、部份或設備。

經維修或更換的產品仍可受此有限保固支援長達原先有限保固期限之剩餘時間或由維修或更換日起算的九十（90）天，兩者取較長者。飛利浦有全權選擇安排之產品維修或更換服務是唯您可享有的產品賠償。

4. 有哪些情況不在此有限保固服務涵蓋範圍之內？

此有限保固不涵蓋以下產品：

- a) 經歷使用不當、意外、運載或其它有形毀損、未正確安裝、異常操作或處理、疏忽、浸泡、火、水或其它液體滲入之情況的產品；或
- b) 由於任何未經飛利浦授權之人員維修、修整或改裝而損壞的產品；或

- c) 含有因信號條件、網路穩定性或電纜或天線系統而導致的收訊或操作問題之產品；或
- d) 由於曾與非飛利浦產品或配件一同使用而導致含有瑕疵或毀損的產品；或
- e) 保固／品質保證標籤、產品編號或電子序號已被移除、塗改或已變為難以辨讀的產品；或
- f) 由原購買國以外地區所購買、使用、維修或裝運用於維修的產品；或用於商業用途或機構內使用的產品（包括但不限於用於租賃服務的產品）；或
- g) 產品未附有效購買憑證，或購買憑證已被修改或難以辨讀之產品；
- h) 正常使用耗損或因不可抗力之緣故而毀損之產品。

5. 您要如何取得保固服務？

- a) 將產品交給任何一家飛利浦授權服務中心。您可洽詢您當地的飛利浦公司以索取有關附近之授權服務中心之地點的資訊。
- b) 將產品遞交给飛利浦之前應將 SIM 卡取出。飛利浦將不會針對 SIM 卡或內含資料之毀損或遺失之風險承擔任何責任。
- c) 如產品之故障不在本有限保固服務涵蓋範圍之內，或本有限保固依任何在此列明之條件與規定而無法適用、作廢或無效，用戶將會被要求承擔有關產品之維修或更換之費用以及所有其它因維修或更換本產品而產生之相關費用。
- d) 重要事項 – 您必須將產品連同一份可清楚辨識出購買商店、購買日期、產品機型與產品序號之有效購買憑證交回本公司。

6. 其它限制：本保固即為整個協議書。

除了上列陳述之保固義務以及所有相關於法律所規定且無法被除外或依協議更動的保固義務之外，飛利浦不會承擔其它以明示或暗示方式表達之保固義務（無論是依循法規、按法令運作或其它情況），尤其不會承擔任何有關銷售品質之滿意度或針對任何用途之不當性的保證義務。

飛利浦對於源自產品之購買或使用或與其相關之損壞所承擔的整體賠償責任，無論何種損壞類型或原由，無論所提出之索賠形式或歸類如何，都將不會超出為本產品所付出之原購買價格。

不論是在任何情況下，飛利浦在法令許可之最大限度以內均不會為任何源自產品之購買或使用的懲戒性、特殊、偶發性、間接性或必然性損壞（包括但不限於使用之喪失、時間之喪失、不便、商業損失、利潤之損失、商機之損失、產品或服務之代用成本、投資、良好商譽之損失，或資料之流失及第三者之索賠）承擔任何責任，無論飛利浦是否已獲通知此損壞之可能性。這些限制之實行無法抵擋任何有限賠償基本功用之無法達成的情況。

本有限保固代表著用戶與飛利浦之間有關此無線電話產品的完整且獨有之協議，可取代雙方之間以往所有口述或書面協議以及所有其它有關此有限保固服務之溝通內容。任何與飛利浦有關之裝運商、零售商、代理商、銷售商、員工，或飛利浦公司員工均沒有授權修改此有限保固，因此您不應該信賴任何此類表述。